

H A L L O Radolfzell

Bögenzug

AMTSBLATT DER GROSSEN KREISSTADT

Radolfzell mit den Ortsteilen Böhringen •
Güttingen • Liggeringen • Markelfingen •
Möggingen • Stahrigen

INHALT



Bild: Stadtverwaltung

Mehr Sicherheit im Straßenverkehr

Nach rund einem Jahr intensiver Zusammenarbeit ist die Schulwegeplanung für alle Radolfzeller Schulen nun abgeschlossen. Ende 2024 wurde das Projekt, das gemeinsam mit Schulen, Eltern, der Straßenverkehrsbehörde und einem Planungsbüro umgesetzt wurde, erfolgreich beendet.

Seite 3

Eröffnung Spielplatz Dammweg

Der Spielplatz am Dammweg ist frisch saniert. Viele Anregungen, die bei einer Bürgerbeteiligung eingingen, sind nun realisiert. Am 07.04.2025 wird Oberbürgermeister Simon Gröger den Spielplatz eröffnen. Kinder und Familien sind herzlich dazu eingeladen.

Seite 5



Gesangstalent gesucht!

Radolfzell feiert 2026 sein 1200-jähriges Bestehen – ein besonderes Ereignis, das eine besondere Stimme verdient! Für die Aufnahme des offiziellen Jubiläumssongs sucht die Stadt eine talentierte Sängerin oder einen talentierten Sänger ab 16 Jahren aus Radolfzell oder den Ortsteilen.

Seite 6

FREITAG
04.
APR
2025
AB 19 UHR

NACHT DER BIBLIOTHEKEN

LESUNG: MICHAEL KOBR
MUSIK: BARAKA WELTCHOR
GEWÖLBKELLER: DISCO

KULTUR
Radolfzell
STADTBIBLIOTHEK

Karten ausschließlich in der Stadtbibliothek erhältlich.
Alle Veranstaltungen können einzeln gebucht werden.
Wir bitten um Ihre Anmeldung unter bibliothek@radolfzell.de

Bild: Ingrid Goldmann



Kinderforum

Vorstellung des
Kinderstadtplans



am 09.04.2025
15:00 - 17:30 Uhr
im Milchwerk

Kinder präsentieren
ihre Wünsche und
Ideen

Interessierte sind herzlich
willkommen

Radolfzell
Bögenzug

PRÄVENTIONSRAT
RADOLFZELL



STADTVERWALTUNG RADOLFZELL - IHR DIENSTLEISTUNGSZENTRUM

Stadtverwaltung Radolfzell

Marktplatz 2 • 78315 Radolfzell
 Telefon 0 77 32 / 81-0
 Fax 0 77 32 / 81-400
 E-Mail: stadt@radolfzell.de
 Internet: www.radolfzell.de

Öffnungszeiten

Mo – Fr 8.00 bis 12.00 Uhr
 Do 14.00 bis 16.00 Uhr

Davon ausgenommen sind das Bürgerbüro, die Ortsverwaltungen, Kinder- und Jugendeinrichtungen, sowie die öffentlichen Kultureinrichtungen. Hier sind die individuell geregelten Öffnungszeiten zu beachten.

Bürgerbüro

Meldewesen, Passwesen, Fundangelegenheiten,
 Zeller Karte, Abholung Standesamtsurkunden

Mo + Di 8.00 bis 16.15 Uhr
 Mi + Fr 8.00 bis 12.30 Uhr
 Do 8.00 bis 18.00 Uhr

Servicepoint der
Ausländerbehörde

Mo – Mi 8.00 bis 12.00 Uhr
 Do 14.00 bis 18.00 Uhr
 Fr 8.00 bis 12.00 Uhr

Standesamt

Mo – Mi 8.00 bis 12.00 Uhr
 Do 8.00 bis 18.00 Uhr
 Fr 8.00 bis 12.00 Uhr

Terminvereinbarung
für Behördengänge

www.radolfzell.de/buergerbuero
buergerinfo@radolfzell.de

Online-Terminvereinbarung



Elektronischer Mängelmelder

Schlaglöcher? Defekte Lampen?
 Mit dem elektronischen Mängelmelder können Sie
 direkt mit der Stadtverwaltung Kontakt aufnehmen.
www.radolfzell.de/maengelmelder

Kehrtelefon 0174 / 190 78 41

Ein übertoller Papierkorb oder wilder Müll am Straßenrand? Ein Anruf genügt und der Reinigungsstrupp der Technischen Betriebe sorgt schnell und zuverlässig für Abhilfe. Das Kehrtelefon ist rund um die Uhr erreichbar.

Außerhalb der Dienstzeiten (8.00 bis 16.00 Uhr) können Sie Ihr Anliegen auf eine Mailbox sprechen, bitte Name und Telefonnummer angeben.

WAS ERLEDIGE ICH WO?



Abfallinfo	81-219
Abwasserbeiträge	81-307
Abwassergebühren	81-307
Altenheim „Hospital zum Heiligen Geist“	9527-30
Amtsblatt	81-109
An-, Ab- und Ummeldungen	81-138 - 141
Angelkarten	81-275
Ausländerwesen	81-145
Baugenehmigungen	81-350
Bebauungspläne Auskünfte	81-350
Beglaubigungen/Bestätigungen	81-444 + 445
Bildungsmanagement	81-127
Brandschutz	9817-60
Bußgeldstelle	81-280 - 282
Bürgerbüro	81-444 + 445
Bürgerschaftliches Engagement	81-674
Bürgermeisterin Monika Laule	81-121
café connect	9406-381
Dauerparken/Parkhäuser	81-305
Denkmalschutz	81-352
Ehefähigkeitszeugnisse	81-160 - 162
Eheschließungen	81-160 - 162
Erschließungsbeiträge	81-307
Familien-Stammbuch	81-160 - 162
Ferienbetreuung	925417
Feuerwehr	9817-60
Fischereischeine	81-275
Fremdenverkehrsbeiträge	81-207
Friedhofsverwaltung	823798-18
Friedhof	07732 / 1698
Fundbüro	81-444 + 445
Gaststättenerlaubnis	81-274
Geburtenanmeldungen	81-160 - 162
Gemeinderat Geschäftsstelle	81-112 - 114
Gesamtelternbeirat Kita	0176 63143971
Gesamtelternbeirat Schule	0172 3739232
Gewerbean- und abmeldungen	81-277
Gewerbesteuer	81-207
Grundsteuer	81-208
Grundstücksverwaltung	81-221
Hallo Radolfzell	81-109
Holzverkauf	81-201
Hundesteuer	81-208
IG-Sport, Geschäftsstelle	81-132
Inklusion Geschäftsstelle	81-677
Integration	81-673
Jagdpatch	81-223
Jubiläen (Geburtstage/Ehejubiläen)	81-102
Jugendarbeit, mobile	9406-382
Jugendbildungscoordination	9406-383
Jugendgemeinderat, Geschäftsstelle	81-550
Kanalisation	81-332
Kinderzeit (Kernzeitenbetreuung)	81-128 + 925417
Kindertageseinrichtungen	81-134 + 131
Kinder und Jugend	81-550
Kirchenaustritte	81-160 - 162
Kulturbüro	81-374
Kurtaxe	81-500
Lärmbekämpfung	81-277
Lebensbescheinigungen	81-444 + 445
Lollipop, KinderKulturZentrum+	919145
Mahnwesen	81-215 + 216
METTNAU, Med. Reha-Einrichtungen	151-0

Milchwerk Radolfzell	81-362
Müllgebühren	81-206
Musikschule	81-396
Namensänderungen	81-160-162
Obdachlosenunterbringung	81-290
Oberbürgermeister Simon Gröger	81-101
Ortsverwaltung Böhringen	9248-0
Ortsverwaltung Güttingen	12361
Ortsverwaltung Liggeringen	10182
Ortsverwaltung Markelfingen	10210
Ortsverwaltung Möggingen	10204
Ortsverwaltung Stähringen	07738 321
Pachtwesen, unbebaute Grundstücke	81-226 + 260
Pachtwesen + Vermietung bebaute Grundstücke	81-329
Parkausweise für Schwerbehinderte	81-444 + 445
Parkhäuser/Dauerparken	81-305
Passangelegenheiten	81-444 + 445
Personalausweise	81-444 + 445
Polizeiliche Führungszeugnisse	81-444 + 445
Präventionsrat, Geschäftsstelle	82336-220
Rentenanträge	81-243
Schülerbeförderung	81-124
Schulen	81-122 + 123
Schulsozialarbeit	82336-220
Seniorenhilfe	81-247 + 677
Seniorenrat Geschäftsstelle	81-677
Sondernutzungen	
- Verkehrsrechtl. Angelegenheiten	81-272 + 273 + 280
- Veranstaltungen	81-272 + 273
Soziales	81-677
Spendenbescheinigungen	81-206
Spielplätze	81-255
Sportstätten	81-132
Stadtarchiv	81-166 + 169
Stadtbibliothek	81-382
Stadtmuseum	81-530
Stadtsanierung	81-309
Stadtwerke Radolfzell GmbH	8008-0
Sterbefallanzeigen	81-160 - 162
Straßenbauunterhalt	81-333
Straßenbeleuchtung	81-336
Strandcafé Mettnau GmbH	1650
Technische Betriebe Radolfzell	82379810
Tourist-Information Radolfzell	81-500
Tourist-Information Markelfingen	8927122
Urkunden	81-160 - 162
(Geburts-, Ehe-, Sterbeurkunden)	
Vergnügungssteuer	81-207
Verkehrsrechtl. Angelegenheiten	81-272 + 273
Villa Bosch	81-379
Volkshochschule	89348-62
Waffensachen	81-275
Wahlen	81-272
Wirtschaftsförderung	81-106
Wohnberechtigungsschein	81-675
Wohngeld	81-244, 245, 246
Zahlungsverkehr	81-211 + 213
Zentrale Vormerkung Kinderbetreuung	81-134 + 131
Zweitwohnungssteuer	81-206



INFORMATIONEN AUS DEM RATHAUS

Schulwegeplanung – mehr Sicherheit für Kinder

Nach rund einem Jahr intensiver Zusammenarbeit ist die Schulwegeplanung für alle Radolfzeller Grund- und weiterführenden Schulen nun abgeschlossen. Ende 2024 wurde das Projekt, das gemeinsam mit Schulen, Eltern, der Straßenverkehrsbehörde und einem Planungsbüro umgesetzt wurde, erfolgreich beendet.

Fuß- und Radwege für einen sicheren Schulweg

Mit dem Erlass „Sicherer Schulweg“ sieht das Innenministerium Baden-Württemberg vor, Pläne für Geh- und Radwege zu den Schulen zu erstellen. „Schulwegpläne sollen eine Hilfestellung für Eltern sein und sind pädagogisch sinnvoll. Die Kinder werden unterstützt, mehr Sicherheit und Selbstvertrauen im Straßenverkehr zu bekommen“, betont Brigitte Reichmann, Leiterin des Fachbereichs Bildung, Jugend und Sport.

Während für die Grundschulen sichere Fußwege geplant wurden, umfasst die Planung der weiterführenden Schulen zusätzlich Radwege. Besonders kritische Stellen auf den Schulwegen wurden in den Plänen markiert – teilweise mit konkreten Handlungsempfehlungen. Neu an diesem Projekt ist die Einbindung eines Planungsbüros, das neben der fachlichen Unterstützung auch auf eine einheitliche Optik der Pläne geachtet hat. Die Kosten von rund 100.000 Euro wurden zur Hälfte vom Land Baden-Württemberg bezuschusst.

Eltern als wichtige Partner

Der Schulweg ist immer individuell, daher wird Eltern empfohlen, diesen vorab mit ihrem Kind zu üben. „Problemstellen auf den Schulwegen werden oft gemeinsam mit den Eltern besprochen. Die nehmen die Hilfestellung der Stadt gerne an und sind froh über die Zusammenarbeit“, berichtet Antje Groll, Vorsitzende des Gesamtelternbeirats (GEB) Schulen. „Schon bei der Schulanmeldung werden Eltern gebeten, auf die Eltern-Taxis zu verzichten“, so Groll. Denn der eigenständige Weg zur Schule würde die Kinder in der Verkehrserziehung fördern.

„Den komplett sicheren Schulweg gibt es nicht, aber die Pläne sind eine gute Hilfestellung“, erklärt Frank Matthes, Leiter der Abteilung Verkehrswesen. „Die Arbeit für uns in der Straßenverkehrsbehörde geht jetzt erst richtig los. Vom Planungsbüro haben wir viele Anregungen und Verbesserungsvorschläge erhalten“, so Matthes.

An der Ratoldus-Gemeinschaftsschule wurden bereits Verbesserungen vorgenommen: Damit Kinder beim Überqueren der Straße nicht zwischen parkenden Autos übersehen werden, wurden die Übergänge vorgezogen. So stehen die Schülerinnen und Schüler in einem geschützten Bereich am Fahrbahnrand. Zudem wurde an der Teggingerschule der Zebrastreifen aus der Flucht des Eingangsbereichs auf die Seite verlegt.

Wenige Unfälle – aber weiterhin Handlungsbedarf

Die Stadt Radolfzell kann insgesamt auf eine positive Bilanz blicken: In den letzten fünf Jahren gab es acht Schulwegunfälle, bei denen glücklicherweise niemand schwer verletzt wurde. Trotzdem bleibt der Schulweg ein zentrales Thema.

Auch die Schulen selbst setzen auf Verkehrserziehung. „Der Bildungsplan sieht die Verkehrserziehung bereits ab der ersten Klasse vor. Mit dem Fahrrad dürfen die Kinder erst zur Schule fahren, wenn sie in der dritten oder vierten Klasse ihren Fahrradführerschein bestanden haben“, erklärt Norbert Schaible, Rektor der Teggingerschule.

Auf der Webseite der jeweiligen Schule stehen die Pläne zum Download bereit. Ein weiterer Pluspunkt: Das Lesen und Besprechen der Karten fördert auch gleichzeitig das räumliche Denken der Kinder.



Sie freuen sich über die neuen Pläne der Schulwege (v.l.): Frank Matthes, Abteilungsleiter Verkehrswesen, Brigitte Reichmann, Leiterin des Fachbereichs Bildung, Jugend und Sport, Antje Groll, Vorsitzende des GEB Schulen und Norbert Schaible, Rektor der Teggingerschule.



*Der Zebrasteifen an der Teggingerschule wurde verlegt: Vom Eingangsbe-
reich auf die Seite mit einer zusätzlichen Querungshilfe.
Bilder: Stadtverwaltung*

Das Kinderforum geht in die zweite Runde

Das Kinderforum findet am 09.04.2025 zum zweiten Mal im Milchwerk Radolfzell statt. Acht Gruppen von Kindern zwischen sechs und 13 Jahren werden ihre Wünsche, Anliegen und Ideen einbringen. Engagierte Paten und Mitarbeitende der Fachbereiche der Stadtverwaltung hören die Anliegen der Kinder an und werden sie in der Umsetzung machbarer Projekte unterstützen.

„Ich freue mich sehr, dass das Kinderforum 2025 in eine weitere Runde geht“, betont OB Simon Gröger. „Demokratie ist auch für Kinder ein wichtiges Thema. Sie lernen hier, ihre Meinung geübt und frei zu äußern und gemeinsam demokratisch zu diskutieren, welche Projekte umgesetzt werden sollen.“ Auch Bürgermeisterin Monika Laule unterstreicht den Wert, den die Veranstaltung für die Demokratie hat: „Wir schätzen das, was wir mitgestalten können und womit wir gute Erfahrungen machen. Das Kinderforum ist ein wichtiger Beitrag für die Stabilität unserer Demokratie.“

Erfolgreich umgesetzte Projekte

Das erste Kinderforum 2023 hat bereits gezeigt, wie kreativ und engagiert Kinder sein können. Ein herausragendes Beispiel ist der Kinderstadtplan, der mit allen Radolfzeller Grundschulen gemeinsam entwickelt wurde. Auf dem Plan sind all die Orte festgehalten, die Kinderaugen zum Leuchten bringen. Neben den über 40 Spielplätzen in der Stadt sind Orte zu entdecken, an denen man Erdbeeren selbst pflücken oder Drachen steigen lassen kann. Es gibt auch Orte mit schönen Aussichten wie den Schneckenberg in Liggeringen oder Spannendes wie die Maislabyrinth in Stahringen und Markelfingen. Außerdem zeigt der Plan die Freibäder, den Bootsverleih, die Minigolfanlage auf der Mettnau, die Skateanlage, das Stadtmuseum, das Universum-Kino sowie viele weitere Freizeiteinrichtungen. Auf dem Kinderforum wird der Stadtplan unter den Anwesenden verteilt. Er ist ebenfalls kostenlos in der Tourist-Information erhältlich und er steht online zur Verfügung unter www.radolfzell-tourismus.de

Weitere sichtbare Ergebnisse des Engagements der Kinder und ihrer Paten sind die bemalten Stromkästen in Markelfingen. Die Kinderbäckerei im KinderKulturZentrum+ ist inzwischen ein regelmäßiges Angebot und der Wasserspender auf dem Quartiersspielplatz in der Nordstadt sorgt für einen angenehmeren Aufenthalt.

Diesjährige Projekte

Mit Spannung erwarten die Mitarbeitenden der Stadtverwaltung also, was die Kinder in diesem Jahr im Milchwerk vortragen werden. „Uns ist wichtig, dass Kinder Demokratie lernen, indem sie Demokratie erfahren. Das fängt beim Mut an, die eigene Meinung zu sagen. Dazu gehört auch der Respekt gegenüber verschiedenen Sichtweisen und das gute Gefühl wirklich etwas bewegt zu haben“, unterstreicht Eva-Maria Beller, Leiterin der Abteilung Kinder und Jugend.

Eines ist schon sicher: Die Kinder wollen auf dem diesjährigen Forum noch ein Stückchen professioneller werden. Abgestimmt wird ebenfalls über ein Logo für das Kinderforum.

Interessierte Erwachsene sind eingeladen, das Kinderforum zu verfolgen.

Das Kinderforum findet im kleinen Saal des Milchwerks am 09.04.2025 von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr statt.



Beim Kinderforum 2023 hörten OB Simon Gröger, Bürgermeisterin Monika Laule, Susann Göhler-Krekosch, Vorsitzende des Präventionsrats und Eva-Maria Beller, Leiterin der Abteilung Kinder und Jugend, die Anliegen der Kinder an. Bild: Stadtverwaltung

Besuch aus Istres zur Fasnacht

Der Austausch mit unserer Partnerstadt Istres ist lebendig und um einen Besuch reicher. Kurz nach Weihnachten kam erneut eine Delegation aus Istres zur Fasnacht nach Radolfzell. Die etwa 40 Besucherinnen und Besucher aus Südfrankreich entdeckten die Straßenfasnacht mit ihren Umzügen, nahmen freudig teil und verstärkten den Austausch verschiedener Vereine. Ein Bericht auf der Webseite der Stadt Istres mit einer Fotostrecke informiert über den Austausch.

So haben die Istreaner die Fasnacht in Radolfzell erlebt

Der erste Besuch einer Delegation aus Istres zur Radolfzeller Fasnacht liegt beinahe 50 Jahre zurück. Am 23.02.1977 berichtete der Südkurier im Artikel „Istreaner vom närrischen Treiben angetan“, dass 16 Gäste aus Istres die alemannische Fasnacht in Radolfzell erlebten. In dem Artikel wird der konstruktive Austausch zwischen den Mitgliedern verschiedener Vereine hervorgehoben. Dieser Austausch hat bis heute sein Pendant. Auch bei dem jüngsten Besuch zur Fasnacht in diesem Jahr fand ein offizielles Treffen der verschie-

denen Vereine statt, was den Delegierten ein wichtiges Anliegen war. Auch dieser Besuch kam bei den Freunden und Gästen aus der südfranzösischen Partnerstadt gut an.

Folgender Text ist auf der Webseite der Stadt Istres veröffentlicht – hier in deutscher Übersetzung:

Etwa 40 Istreaner unternahmen eine Busreise vom 28.02.2025 bis zum 03.03.2025, um zum ersten Mal den Karneval in unserer deutschen Schwesterstadt Radolfzell am Bodensee zu erleben.

Eine schöne Initiative des Partnerschaftskomitees Istres-Radolfzell, das Vereine eingeladen hatte, sich ihrer Gruppe anzuschließen, die aus Mitgliedern des Komitees und Mitgliedern des Verwaltungsrats, dem Marc Jalong vorsteht, bestand.

Der Einladung folgten das Symphonieorchester Istres - Les Orchestres Libres, Istres Temps Libre Evasion, Anoi, Boule Sauvage d'Entressen, die Lokalgruppe des Französischen Roten Kreuzes, die Frauenvereinigung des Istres FC und Jsi, das städtische Sportamt, der Rotary Club Istres Doyen, La Chorale Provençale und Sylvie Le Treut (Yoga).

Alle waren begeistert von diesem Aufenthalt, der es ihnen ermöglichte, die Feierlichkeiten zu genießen und sich mit lokalen Vereinen auszutauschen.

Die Stadt Istres wurde von Véronique Decombis, die für Tourismus und Städtepartnerschaften zuständige Stadträtin, vertreten. „Ich danke Ihnen allen für Ihr Engagement. Ich bin überzeugt, dass all diese Begegnungen neue Horizonte für unsere Städtepartnerschaft eröffnen werden“, sagte sie während eines protokollarischen Teils mit Bürgermeisterin Monika Laule. Simon Gröger, Oberbürgermeister von Radolfzell, war entschuldigt, da er sich als glücklicher Vater einer kleinen Tochter vorübergehend aus dem öffentlichen Leben zurückgezogen hatte.

Es war auch die Gelegenheit, am Programm für den Empfang einer größeren Delegation Ende Juni in Deutschland zu feilen, die François Bernardini, Bürgermeister von Istres, im Rahmen der Feierlichkeiten zum 50-jährigen Bestehen der Städtepartnerschaft anführen wird. Ein „Rückspiel“ nach dem Empfang von Radolfzell im Juni 2024.

Der Bericht mit verschiedenen Bildern ist auf der Homepage der Stadt Istres zu finden unter: [www.istres.fr/toute l'actualité](http://www.istres.fr/toute_l'actualite)



Mit französischen Schärpen und in bester Stimmung nahm die Delegation aus Istres Aufstellung hinter der Burg. Bild: Stadt Istres

Une quarantaine d'Istréens ont fait le voyage en bus du 28 février au 3 mars 2025 afin de découvrir pour la première fois le carnaval de notre ville sœur allemande, Radolfzell am Bodensee.

Une belle initiative du Comité de Jumelage Istres - Radolfzell qui avait convié des associations à se joindre à leur groupe constitué d'adhérents et de membres du conseil d'administration, que préside Marc Jalong.

Avaient répondu à l'invitation l'Orchestre Symphonique Istres - Les Orchestrestructibles, Istres Temps Libre Evasion, l'Anoi, la Boule Sauvage d'Entressen, l'unité locale de la Croix-Rouge Française, L'entente féminine du Istres FC et de la Jsi, l'Office municipal des sports, le Rotary Club Istres Doyen, La Chorale Provençale et Sylvie Le Treut (yoga).

Tous ont été ravis de ce séjour qui a permis de profiter des festivités et d'échanger avec des associations locales.

La Ville d'Istres était représentée par Véronique Decombis, conseillère municipale déléguée au tourisme et au jumelage. «Merci à tous de votre engagement. Je suis persuadée que toutes ces rencontres vont ouvrir de nouveaux horizons pour notre jumelage», a-t-elle déclaré lors d'un temps protocolaire avec Monika Laule, l'une des deux maires de Radolfzell avec Simon Gröger. Ce dernier était excusé, en retrait temporaire de la vie publique car heureux papa d'une petite fille.

C'était aussi l'occasion de peaufiner le programme pour l'accueil, fin juin en Allemagne, d'une délégation plus importante que conduira François Bernardini, maire d'Istres, dans le cadre des festivités des 50 ans du jumelage. Un «match retour» après la réception de Radolfzell en juin 2024.

Spielplatz Dammweg wird eröffnet

Der Spielplatz am Dammweg ist frisch saniert und lockt mit vielen neuen Spielgeräten. Am 07.04.2025 wird Oberbürgermeister Simon Gröger den Spielplatz mit beteiligten Mitarbeitern eröffnen. Zur Eröffnung sind Kinder und Familien herzlich eingeladen.

Sanierung im Rahmen des Spielflächenkonzepts

Im Rahmen des Spielflächenkonzepts wurden die 87 Spielflächen in Radolfzell und den Ortsteilen untersucht. Anschließend wurde entschieden, welche Flächen saniert werden. Im April 2024 fand ein Bürgerbeteiligungspicknick auf dem Spielplatz am Dammweg statt. Kinder und ihre Eltern konnten sich dazu äußern, wie der Platz anders gestaltet werden könnte und welche neuen Angebote sie sich wünschen.

Was ist neu?

Für die Sanierung stand ein Budget von 90.000 Euro zur Verfügung. Davon wurden viele neue Spielgeräte angeschafft: Eine Kletterkombination mit Rutsche für Kinder, die älter als sechs Jahre sind, zwei Spielhäuser für kleinere Kinder unter sechs Jahren, eine Kleinkinderdrutsche, eine Doppel-Schaukel mit einem Kleinkindsitz und eine Tischtennisplatte. Als besonderes Highlight wurde eine Seilbahn installiert. Außerdem wurde ein großer Sandspielbereich angelegt und eine Torwand ertüchtigt. Auch Kinder mit Einschränkungen sollen sich auf diesem Spielplatz wohlfühlen. Als inklusive Spielangebote wurden eine Nestschaukel und ein Sandspieltisch angebracht. Für kleine Ruhepausen sind zwei Kombinationen aus Tischen und Bänken aufgestellt worden.

Eröffnung – wann und wo?

Zur Eröffnung mit Oberbürgermeister Simon Gröger sind Kinder und Familien herzlich eingeladen:

Am Montag, 07.04.2025 um 16.00 Uhr

Auf dem Spielplatz am Dammweg 1, 78315 Radolfzell (hinter dem Familienzentrum St. Hedwig)

Getränke stehen zur Verfügung, kleine Snacks bitte selbst mitbringen.



Der Spielplatz am Dammweg wurde komplett umgestaltet. Kinder können sich auf viele neue Kletter- und Spielmöglichkeiten freuen.

Bild: Stadtverwaltung

Erstmals Jugendkreisrat im Landkreis Konstanz

Kurz vor der Bundestagswahl, am 21.02.2025, wurde der Jugendkreisrat mit 26 Jugendlichen im Alter zwischen 15 und 23 Jahren verabschiedet. Damit ist der Landkreis Konstanz der zweite Landkreis in Baden-Württemberg mit einem Jugendkreisrat.

Gut hundert Gäste aus der Kreis- und Kommunalpolitik unterstützen das große Engagement der jungen Kreisräte bei der konstituierenden Sitzung. Auch Oberbürgermeister Simon Gröger freute sich über die Amtseinführung der Jugendlichen: „Dieser Jugendkreisrat ist ein wichtiger Baustein für die Demokratie und gibt jungen Menschen auf Kreisebene eine Stimme. Die engagierten Jugendlichen zeigen, dass sie mitgestalten und Verantwortung übernehmen wollen – ein großartiges Vorbild.“

Wie das Ministerium für Ernährung, Ländlichen Raum und Verbraucherschutz mitteilt, wurden die Plätze im November 2024 mehrheitlich durch eine Online-Wahl besetzt. Ergänzt wurden diese durch ein Entsandungsverfahren, um verschiedene gesellschaftliche Gruppen abzubilden. Das Amt für Kinder, Jugend und Familie des Landkreises Konstanz, der Dachverband der Jugendgemeinderäte Baden-Württemberg e.V. und eine ehrenamtlich tätige Jugend-AG haben das Konzept anschließend überarbeitet. Die Mitglieder des Jugendkreisrates sind für eine Amtszeit von zwei Jahren gewählt. Nachrückende haben eine einjährige Amtsperiode.

Aus Radolfzell sind Abdul Rahman Aldarwish, Paulina Bongartz, Lisa Osswald, Kostiantyn Murashko (nachgerückt), Daniil Kyrychenko (nachgerückt) und Charlotte Fröhlich (Entsandungsverfahren für die Inklusion, Regenbogenschule Konstanz) im Jugendkreisrat vertreten.



Bei der konstituierenden Sitzung am 21.02.2025 (v.l.): Nico Kuhn, Vorsitzender des Jugendgemeinderates Radolfzell, OB Simon Gröger, Lisa Osswald, Daniil Kyrychenko, Kostiantyn Murashko, Abdul Rahman Aldarwish, Paulina Bongartz, Staatssekretärin Sabine Kurtz MdL und Landrat Zeno Danner. Bild: Stadtverwaltung

ÄLTER WERDEN IN RADOLFZELL

Seniorenhilfe der Stadt Radolfzell

Schützenstraße 16/2 in Radolfzell
Mo - Fr 9.00 - 12.00 Uhr
Do 14.00 - 16.00 Uhr
E-Mail: seniorenhilfe@radolfzell.de

Frau Merklin, Telefon: 0 77 32 / 81-677

Umgang mit Smartphone und Co.

Kurs für Menschen ab 60 Jahren

Der Caritasverband Konstanz e.V. bietet im Rahmen des Projektes „60+ Zukunft ist jetzt!“ im Mehrgenerationenhaus in der Teggingerstraße 16 in Zusammenarbeit mit

der Diakonie einen neuen Kurs für Menschen ab 60 Jahren an, die keine oder wenig Kenntnisse im Umgang mit Smartphones und anderen digitalen Geräten haben. Der Kurs findet donnerstags von 10.00 bis 11.30 Uhr statt und umfasst jeweils 90 Minuten.

Termine: 03.04., 10.04., 17.04., 24.04., 15.05., 22.05., 12.06., 26.06.2025

Ort: Mehrgenerationenhaus, Teggingerstraße 16, barrierefrei

Kursinhalt:

- 30 Minuten Input: Themen wie WhatsApp bedienen, mit Fotos umgehen
 - 30 Minuten Fragerunde: Mit Stellung von kleiner „Hausaufgabe“ zum Thema
 - 30 Minuten individuelle Kurzberatung
- Die Teilnehmenden bringen ihre eigenen Geräte mit. Der Kurs ist kostenlos und auf maximal 12 Teilnehmende begrenzt. Es

handelt sich um einen aufeinander aufbauenden Kurs, keine Einzelkurse.

Anmeldung: Mo.-Do. 9.00 bis 12.00 Uhr im MGH-Büro unter Telefon 0 77 32 / 95 27 66 oder per E-Mail an mgh.radolfzell@diakonie.ekiba.de

Dieser Kurs bietet eine großartige Gelegenheit für ältere Menschen, sich mit moderner Technologie vertraut zu machen und ihre digitalen Fähigkeiten zu verbessern.

Das Projekt „60+ Zukunft ist jetzt!“ wird im Rahmen des Programms „Stärkung der Teilhabe älterer Menschen—gegen Einsamkeit und soziale Isolation“ durch das Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend und durch die Europäische Union über den Europäischen Sozialfonds Plus (ESF Plus) gefördert.

STADTJUBILÄUM 2026

Gesangstalent für Jubiläumslied gesucht!

Radolfzell feiert 2026 sein 1200-jähriges Bestehen – ein besonderes Ereignis, das eine besondere Stimme verdient! Für die Aufnahme des offiziellen Jubiläumssongs, eines modernen Popsongs, sucht die Stadt eine talentierte Sängerin oder einen talentierten Sänger ab 16 Jahren aus Radolfzell oder den Ortsteilen. Das Lied wird eigens für das Stadtjubiläum von dem Radolfzeller Komponisten und Musiker Rainer Dost komponiert und im Tonstudio von Landei Produktion von Mike Lindauer in

Moos eingespielt. Darüber hinaus wird ein professionelles Musikvideo erstellt.

Und so funktioniert das Casting:

- Wer sich bewerben möchte, sollte eine maximal 30 Sekunden lange Gesangprobe mit dem Handy aufnehmen – ohne Begleitung und aus etwa einem Meter Entfernung.
- Diese Aufnahme sollte bis spätestens Montag, 28.04. 2025, per E-Mail an jubilaeum2026@radolfzell.de gesendet werden.
- Die ausgewählte Person, die den neu komponierten Jubiläumssong sowohl

professionell in einem Tonstudio aufnehmen als auch in einem dazu gehörenden Musikvideo vortragen wird, erhält eine Prämie von 500 Euro.

Das Projektteam des Stadtjubiläums freut sich auf viele Sängerinnen und Sänger, die mit ihrer Stimme dem Stadtjubiläum eine einzigartige Note verleihen möchten!

Kontakt für Rückfragen:

Nina Herzog
Telefon: 0 77 32 / 81-540
E-Mail: jubilaeum2026@Radolfzell.de

KULTUR-BILDUNG-UNTERHALTUNG

TOURISMUS UND EVENTS

Für Frühaufsteher

Achtsamkeitsspaziergang auf der Mettnau

Entdecken Sie früh morgens mit fachkundigen Wanderführern die herrliche Naturlandschaft auf der Mettnau ganz bewusst und nehmen Sie Abstand vom Alltag.

Termin: Freitag, 28.03.2025, 7.00 Uhr

Dauer: ca. 1 Stunde

Treffpunkt: NABU-Infopavillon (Eingang Strandbad)

Kosten: 10,00 Euro

Achtsamkeit ist die Kunst, im Jetzt anzukommen und in wachem Kontakt mit der Natur und sich selbst zu sein. Um die Achtsamkeit noch bewusster wahrzunehmen, machen wir spezielle Übungen frühmorgens, wie z.B. Atemübungen, Gehmeditation, sowie Übungen zu den fünf Elementen der Achtsamkeit, wir üben manchmal in Stille oder mit Partner/in. Hinweis: Die Teilnehmer werden darum gebeten, auf robustes Schuhwerk mit ausreichendem Profil, Getränke, nach Bedarf Vesper und der Witterung angepasste Kleidung zu achten. Änderungen vorbehalten.

VILLA BOSCH

Collagen aus Naturmaterialien

In dem Workshop „Malerei und Collage aus Fundstücken und Naturmaterialien“, der am Samstag, 05.04.2025 von 14.30 bis 17.00 Uhr in der Villa Bosch in der Scheffelstraße 8 stattfindet, können Kinder ab fünf Jahren nach Herzenslust reißen, schneiden und kleben. Aus vielen Einzelteilen entstehen Collagen. Dabei ist bereits die Suche ein spielerisches Abenteuer. Die Technik der Collage lädt ein, zu experimentieren und die Welt auf den Kopf zu stellen. Zusammen mit der Künstlerin Mirjam Wingender bestaunen die Teilnehmenden berühmte Collagekünstler und lassen sich natürlich auch durch die aktuelle Ausstellung in der Villa Bosch inspirieren. Der Workshop kostet 30,00 Euro pro Person inklusive Materialien. Um Anmeldung wird gebeten bei Mirjam Wingender, Telefon 0151 / 23 22 90 62 oder E-Mail info@mirjamwingender.de.

Führung durch „promenade nocturne“

Kunst, die Grenzen sprengt: Auf eine eindrucksvolle „promenade nocturne“ nehmen Stefanie Scheurell und Robert Ritter Kunstinteressierte in der gleichnamigen Ausstellung bis Sonntag, 27.04.2025 in der Villa Bosch in der Scheffelstraße 8 mit. Um Besucherinnen und Besuchern ihre Werke persönlich zu erläutern, bieten die beiden Kunstschaffenden eine Führung an: Am Sonntag, 30.03.2025 um 14.00 Uhr in der Villa Bosch.

Die Ausstellung „promenade nocturne“ lädt dazu ein, die unterschiedlichen künstlerischen Positionen von Ritter und Scheurell in einer spannenden Gegenüberstellung zu erleben. Die Besucher erwartet eine vielseitige und inspirierende Schau, die Raum für Reflexion und neue Perspektiven bietet. Besichtigt werden können die Werke von Mittwoch bis Sonntag von 14.00 bis 17.30 Uhr.

Robert Ritter lebt und arbeitet seit 2004 in Konstanz. Seine Malerei verbindet pastöse Farbskulpturen, die sich dreidimensional von der Leinwand erheben, mit Elementen aus Plakatkunst und Street Art. Die Werke Ritters reflektieren den künstlerischen Schaffensprozess und laden den Betrachter dazu ein, immer neue Perspektiven und Bedeutungen zu entdecken. Wiederkehrende Motive und Zitate zwischen Farbe, Schrift und Symbolik schaffen einen vielschichtigen Bilderkosmos, der die Grenzen zwischen Kunst und Popkultur hinterfragt.

Die Künstlerin **Stefanie Scheurell** thematisiert in ihren Arbeiten gesellschaftliche Werte, Schönheitsideale und Konsum im Spannungsfeld von Feminismus und Kapitalismus. Ihre multimedialen Werke umfassen Fotografie, Video, Performance und Plastik. Sie erschafft intime Porträts von Menschen aus ihrem Umfeld und dekonstruiert gleichzeitig massenmediale Hochglanzbilder, die sie neu interpretiert und hinterfragt.

Weitere Informationen zur Ausstellung und zu den Öffnungszeiten sind auf der Internetseite der Villa Bosch unter <https://villa-bosch-radolfzell.de> zu finden.

CAFÉ CONNECT

Angebote im café connect

Dienstag, 1. April

Offener Treff & Kreativwerkstatt: Kerzen gestalten; Keine Anmeldung nötig; Teilnahme ist kostenlos; Start: ab 15.00 Uhr
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 19.00 Uhr

Mittwoch, 2. April

Offener Treff
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 19.00 Uhr

Donnerstag, 3. April

Offener Treff & Lets cook Together: Gerichte werden gemeinsam mit euch geplant und ausgesucht; Anmeldung direkt im café connect (spätestens 1 Tag davor); Kosten 1 Euro; Start: ab 16.00 Uhr
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 19.00 Uhr

Freitag, 4. April

Offener Treff
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 18.00 Uhr

Angebote in den Osterferien

Bald sind Osterferien. Das café connect hat spannende Angebote geplant. Diese werden hier in kurzer Form vorgestellt. Weitere Infos gibt es auf der Homepage www.cafe-connect-rz.de. Anmeldeschluss ist Freitag, 11.04.2025.

Freitag, 11. April

Teenie-Party: Start: 18.00 Uhr; Ende: 21.00 Uhr

Montag, 14. April

"MoKi overnight": Start: 14. April 18.00 Uhr; Ende 15. April ca. 11.00 Uhr

Dienstag, 15. April

café connect geschlossen

Mittwoch, 16. April

1. Wanderung "Blütenweg":
Start: 10.15 Uhr; Ende: ca. 16.00 Uhr
2. Taschen besticken:
Start: 10.00 Uhr; Ende: 13.00 Uhr

Donnerstag, 17. April

1. Cupcakes backen:
Start: 13.30 Uhr; Ende 16.00 Uhr
2. Offener Treff
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 18.00 Uhr

Freitag, 18. April

Karfreitag; café connect geschlossen

Dienstag, 22. April

Offener Treff

Öffnungszeiten Café: 15.00 - 18.00 Uhr

Mittwoch, 23. April

1. Perlenarmbänder:

Start: 14.00 Uhr; Ende: 16.00 Uhr

2. Mädels*Pyjama-Party:

Start: 19.00 Uhr; Ende: 22.00 Uhr

Donnerstag, 24. April

1. Keramik Bemalen in Konstanz:

Start: 12.45 Uhr; Ende: 17.00 Uhr

2. Offener Treff

Öffnungszeiten Café: 15.00 - 18.00 Uhr

Freitag, 25. April

3D-Minigolf im M10 True Active:

Start: 13.00 Uhr; Ende: ca. 17.00 Uhr

MILCHWERK RADOLFZELL

Philharmonisches Konzert

Auf zwei Klassik-Hits und zwei Raritäten der außergewöhnlichen Art dürfen sich Musikliebhaberinnen und Musikliebhaber beim 7. Philharmonischen Konzert der Bodensee-Philharmonie „Fünf-Ländereck“ am Dienstag, 01.04.2025 um 19.30 Uhr im Milchwerk freuen. Gespielt wird unter anderem „Die Fledermaus“ von Johann Strauß und Adagio for Strings op. 11 von Samuel Barber. Kaum ein anderes Werk als Barbers Adagio for Strings schaffte es so oft als Soundtrack in die Welt der Filme. Und was wäre Silvester ohne die Champagnerlaune aus der Fledermaus von Johann Strauss Sohn? Eine echte Entdeckung verspricht die 3. Symphonie der afroamerikanischen Komponistin Florence Price. Sebastian Schwab wird als Dirigent und Komponist in Person an der Aufführung bringen und dadurch auch das »fünfte« Land am Bodensee vertreten.

Karten gibt es ab 31,00 Euro bei der Tourist-Info Radolfzell, Seestraße 30, Telefon 0 77 32 / 81-500 oder im Internet unter www.reservix.de.

Programm:

Johann Strauß (Sohn) 1825-1899:

Ouvertüre zu »Die Fledermaus«

Sebastian Schwab 1977-Heute:

Concerto Bavarese – operettige Szenen nach Karl Valentin (Uraufführung)

Samuel Barber 1910-1981:

Adagio for Strings op. 11

Florence Price 1887-1953:

Symphonie Nr. 3 C-Moll

Mitwirkende:

Franz Hawlata, Gesang und Sebastian Schwab, Dirigent

Abenteuer auf dem Hexenbesen

Um Freundschaft, Zusammenhalt und dass man gemeinsam mehr erreichen kann als allein geht es in dem Handpuppenspiel „Für Hund und Katz ist auch noch Platz“, das die Puppenbühne Maatzamba am Samstag, 05.04.2025 um 14.30 Uhr und um 16.30 Uhr im Milchwerk aufführt. Die Geschichte eignet sich für Kinder ab zwei Jahren, Karten gibt es nur an der Tageskasse. Informationen gibt es unter Telefon 01 76 / 43 53 55 73. Der Einlass beginnt um 14.00 Uhr und um 16.00 Uhr.

Zur Geschichte: Eine Hexe fliegt mit ihrer Katze auf einem Besen fröhlich durch die Lüfte, bis ein stürmischer Wind ihren Hut, ihre Schleife und ihren Zauberstab davonweht. Diese werden jeweils von einem Hund, einem Vogel und einem Frosch gefunden und zurückgebracht. Jedes dieser Tiere fragt nach einem Platz auf dem Besen. Sie steigen auf, doch alle zusammen sind sie viel zu schwer und der Besen bricht! Gemeinsam stürzen sie über einem abgelegenen Sumpf ab.

Auf dem Rad über den Jakobsweg

Mit dem Fahrrad auf dem Jakobsweg: Von seinen Reise-Erlebnissen berichtet Helmut Schuller am Dienstag, 08.04.2025 um 19.30 Uhr im Milchwerk. Tickets ab 19,90 Euro gibt es bei der Tourist-Info Radolfzell, Seestraße 30, Telefon 0 77 32 / 81-500 oder im Internet unter www.reservix.de.

Als Helmut Schuller mit einer schweren Diagnose konfrontiert wird, fasst er den Entschluss, sein Leben zu ändern. Statt Tabletten oder operativen Eingriffen entscheidet er sich, seine Ernährungsweise radikal umzustellen und verordnet sich tägliche Bewegung mit dem Fahrrad. Nach neun Jahren der Ungewissheit steht fest, was die Schulmediziner für unmöglich hielten: Anhand seiner Lebensphilosophie „Ernährung, Bewegung, Glaube“ hat sich der Patient selbst geheilt. Während der Zeit seiner Krankheit ist auch der Wunsch gereift, im Heiligen Jahr 2010 den Jakobsweg zu unternehmen. Voller Energie und neuer Lebenskraft pilgert der 67-Jährige schließlich mit dem Fahrrad von Weiden nach Santiago de Compostela und Fisterra, bis ans „Ende der Welt“. Mit seinem Live-Vortrag erzählt er seine Geschichte. Die Veranstaltung findet in den Tagungsräumen 5 und 6 im Milchwerk statt, der Zugang erfolgt über den Seiteneingang im ersten Stock.



Auf dem Fahrrad pilgerte Helmut Schuller den Jakobsweg entlang. Bild: Helmut Schuller

Mädelsflohmarkt

Stöbern, Handeln und Gleichgesinnte in einer außergewöhnlichen Umgebung und einmaligen Atmosphäre treffen: Möglich ist das beim Mädelsflohmarkt am Samstag, 12.04.2025 von 15.00 bis 19.00 Uhr im Milchwerk. Auf alle modeinteressierten Frauen und Mädchen wartet ein vielfältiges Angebot. Sie dürfen sich auf Kleidung, Marken- und Designerstücke, Schuhe, Brillen, Handtaschen, Accessoires, Schmuck, Selbstgemachtes und einzigartige Dinge im Vintage- und Retro-Look freuen. Der Eintritt kostet 4,00 Euro. Weitere Informationen zum Mädels-Nacht-Flohmarkt gibt es unter Telefon 0 83 23 / 96 74 14 und im Internet unter www.fetzer-veranstaltungen.de.

Der Mädelsflohmarkt im Milchwerk in Radolfzell ist der Treffpunkt für Modeverrückte, Fashion Fans und Designerinnen. Aber auch neugierige Schnäppchenliebhaberinnen und interessierte Besucherinnen, die einfach einen aufregenden Abend mit Freundinnen verbringen möchten, kommen hier voll auf ihre Kosten. Frauen und Mädchen können an zahlreichen bunten Ständen nach hippen Teilen oder neuen Lieblingsstücken stöbern. Interessierte Ausstellerinnen können sich jetzt ein Ticket sichern unter www.fetzer-veranstaltungen.de.

Hillu's Herzdrops

Lena und Maddeis Schuahdone begrüßen ihre Gäste zu ihren Geschichten aus ihrem Leben! Am Samstag, 03.05.2025 berichten sie um 20.00 Uhr im Milchwerk von Situationen, die jeder bereits das ein oder andere Mal in ähnlicher Weise selbst erlebt hat. Hillu's Herzdrops sehen das Leben von der heiteren Seite – ihr Motto ist: Emmr Kuh(l) bleib! Mit Spontanität, Flexibilität und ihrer Freude auf der Bühne zu stehen, begeistert das Duo schon 15 Jahre ihr Publikum jeden Alters. Schwäbische Befindlichkeiten aufs Korn zu nehmen, das beherrschen Hillu's Herzdrops mit Bravour. Sprachbarrieren gibt es für die beiden nicht: Dia schwätzt wie eane dr Schnabl gwagsa isch! „Der Schwabe, der sich seine Mundart abgewöhnt, verarmt. Wortkarg ist der Schwabe, aber nicht schweigsam“ ist ihr Leitspruch – und: „Wer verschämlich schwätzt, wird au verschtanda.“ Karten gibt es ab 30,00 Euro bei der Tourist-Info in Radolfzell, Seestraße 30, Telefon 0 77 32 / 81-500, oder im Internet unter www.reservix.de.

Die Musik von Hans Zimmer

Ob Pirates of the Caribbean, der König der Löwen, Top Gun, Dune – der Wüstenplanet, Gladiator, Insterstellar, Interception oder The Dark Knight: Die einzigartige Filmmusik von Hans Zimmer begeistert Millionen und sorgt für unvergessliche Ohrwürmer. Für seine Werke wurde der Star-Komponist bereits mit zahlreichen Preisen ausgezeichnet. Sowohl für den König der Löwen als auch für Dune erhielt er den Oscar für die beste Filmmusik. Darüber hinaus wurde er unter anderem zwölf Mal für den Oscar, fünfzehn Mal für

den Golden Globe Award und 22 Mal für den Grammy Award nominiert. In dem symphonischen Konzert im Milchwerk können sich die Besucherinnen und Besucher am Samstag, 17.05.2025 um 20.00 Uhr im Milchwerk von der Magie der Filmmusik von Hans Zimmer verzaubern lassen. Karten sind im Internet unter www.eventim.de erhältlich.

STADTBIBLIOTHEK

Nacht der Bibliotheken



Bei der „Nacht der Bibliotheken“ liest der Autor Michael Kober aus seinem neuen Krimi „Nebel über Rønne“. Bild: J. Hoegh/Goldmann Verlag

Bei der „Nacht der Bibliotheken“ am Freitag, 04.04.2025 dürfen sich die Gäste auf einen abwechslungsreichen, unterhaltsamen Abend in der Stadtbibliothek freuen: Von einer spannenden Lesung über mitreißende Chormusik bis hin zur Wiederbelebung des legendären „Tanzschlössle“ – für jeden Geschmack ist etwas geboten! Den Anfang macht um 19.00 Uhr der aus den kultigen Kluftinger-Krimis bekannte Autor Michael Kober. Der bekannte Schriftsteller liest aus seinem neu im Februar 2025 erscheinenden

Krimi „Nebel über Rønne“. Danach wird um 21.00 Uhr der Baraka-Weltchor unter der Leitung von Rainer Dost die Gäste mit seiner Stimmgewalt und Liedern aus verschiedensten Kulturen der Erde begeistern. Ab 22.00 Uhr dürfen die Gäste dann nach Herzenslust im Gewölbekeller, der einst das „Tanzschlössle“ beherbergte, zur Musik von DJ DostoJewski tanzen. Die Veranstaltungen können auch einzeln besucht werden. Eintrittsgeld muss nur für die Lesung mit Michael Kober bezahlt werden (Eintritt 7,00 Euro, ermäßigt 5,00 Euro), die anderen beiden Veranstaltungen sind kostenlos. Der Chor singt auf Spendenbasis. Da jedoch nur begrenzt Platz ist, werden Eintrittskarten für alle Veranstaltungen ausgegeben. Die Karten sind ausschließlich in der Stadtbibliothek erhältlich!

VOLKSHOCHSCHULE

Praxisworkshop: Gesundheit aus dem Netz

Wie verlässlich sind die Informationen im Internet?

Eine Internetrecherche ersetzt keinen Arztbesuch, kann jedoch unterstützend Informationen bieten. Sie kann Dinge detaillierter erklären, die bei dem Arztbesuch vielleicht zu kurz kommen oder aufgrund von „Fachchinesisch“ nicht verstanden werden. An Gesundheitsinformationen im Internet herrscht kein Mangel. Aber woran erkennt man im Dschungel eine „gute“ Information, der man vertrauen kann? Wie kann ich eine Sachinformation von versteckter Werbung unterscheiden? Was sind seriöse Seiten? Dieser Praxisworkshop gibt Antwort – einfach verständlich und methodisch gut aufgebaut. Die Dozentin, Waltraud Stäbler, erklärt, worauf es ankommt. Die Teilnehmenden werden gebeten, ihr eigenes Smartphone mitzubringen.

Termin: Samstag, 29.03.2025, 9.00-12.00 Uhr

Veranstaltungsort:

vhs Radolfzell, Schützenstraße 84

Kosten: 23,00 Euro

Information und Anmeldung:
www.vhs-landkreis-konstanz.de

WEITERE VERANSTALTUNGEN

... und was gibts im Kino?

Am Freitag, 28.03. und Sonntag, 30.03.2025 zeigt das Universum Nostalgiekino, Fürstenbergstraße 9, um 20.00 Uhr die deutsche Filmkomödie von Karoline Herfurth mit Nora Tschirner „Wunderschöner“.

Beschreibung: Nadine setzt alles daran, auch mit 50 noch jung, straff und attraktiv zu bleiben. Doch als ihr Mann Philipp sich einer Prostituierten zuwendet, stürzt sie in eine tiefe Lebenskrise. Was hat die andere, was sie nicht hat? Ihre Tochter Lilly beschäftigt sich unterdessen mit den Vorträgen ihrer Kunstlehrerin Vicky Schiller über die Unsichtbarkeit von Frauen in der Geschichte und fragt sich, ob sie überhaupt sagen kann, was sie nicht will – etwa gegenüber ihrem Freund Enno.

Reservierungen sind über die App „Universum Nostalgiekino“ möglich. Im Sportgeschäft Yeti, Teggingerstraße 14, können Karten gekauft werden. Keine Sitzplatzreservierungen, die Karten sollten spätestens um 19.45 Uhr abgeholt und bezahlt werden. Eintritt 6,00 Euro, Filme mit Überlänge 7,00 Euro.

See(h)reise

Verkaufsoffener Sonntag „See(h)reise“ am 6. April in Radolfzell

Am 6. April ist es endlich wieder so weit und die größte Stadt am Untersee startet in die frühlingshafte Shoppingsaison. Bereits zum 18. Mal findet an diesem Tag die sogenannte „See(h)reise“ statt. Bei diesem verkaufsoffenen Sonntag der Aktionsgemeinschaft Radolfzell zeigt sich der Zeller Handel von 12.30 bis 17.30 Uhr von seiner besten Seite – kombiniert mit einem Rahmenprogramm der Extraklasse. Also ein idealer Tag, um Einkauf, Genuss und Erlebnis miteinander zu verbinden, der Lust macht auf Frühling, Sonne und Freizeiterlebnisse an der frischen Luft. Weitere Informationen zum Programm: www.herzlich-einkaufen.de

ABFALL- UND WERTSTOFFBESEITIGUNG

Abfuhrtermine

Bezirk 1 - Außenstadt	Bezirk 2 - Innenstadt	Bezirk 3 - Ortsteile
Mi. 26.03. Biomüll, Restmüll, roter Deckel, Grünschnitt	Do. 27.03. Biomüll, Restmüll, roter Deckel, Grünschnitt	Fr. 28.03. Biomüll, Restmüll, roter Deckel, Grünschnitt
Mi. 02.04. Biomüll, Blaue Tonne	Do. 03.04. Biomüll, Blaue Tonne	Fr. 04.04. Biomüll, Blaue Tonne

Abfallbehälter bitte am Abend vor dem Abfuhrtermin bereitstellen. Abfallbehälter dürfen ohne Einpressen nur soweit gefüllt werden, dass sich die Deckel mühelos schließen lassen. Straßen und Wohnwege für Einsatzfahrzeuge müssen freigehalten werden. Bei Baumaßnahmen sind Abfallbehälter an eine für die Sammelfahrzeuge erreichbare Stelle zu bringen. Nach der Leerung sind die Abfallbehälter am Abfuhrtag wieder zu entfernen.

Abfallinfos

Telefon 07732 / 81-219
www.radolfzell.de/abfall

Grünschnittabfuhr

Es wird nur handlich gebündelter Grünschnitt in haushaltsüblichen Mengen (max. 3 cbm) mitgenommen. Strauchschnitt und Äste dürfen maximal zwei Meter lang sein, der Durchmesser je Ast darf nicht mehr als 10 cm betragen. Bitte verwenden Sie nur Schnüre aus natürlichem Material. Laub muss in gut entleerbaren Behältern bereitgestellt werden. Es werden keine Säcke/Tüten geleert!

Eigenkompostierer ohne Biotonne sind von der Grünschnittabfuhr ausgeschlossen.

Bereitstellung von Grünschnitt

Leider kommt es immer wieder vor, dass Grünschnitt auf öffentlichen Grünflächen zur Abfuhr bereitgestellt wird. Dies ist nicht zulässig. Grünschnitt muss, ebenso wie Abfallbehälter, vor dem jeweiligen Grundstück zur Abholung abgelegt werden.

Blaue Tonne

Kartonagen dürfen nicht neben oder außerhalb der blauen Tonne zur Abfuhr bereitgestellt werden. Dieses Zusatzmaterial darf vom Personal nicht in das Fahrzeug geworfen werden, da die Verletzungsgefahr zu groß ist. Durch Zusatzmaterial könnten Geh- und Radwege versperrt werden und Fußgänger und Radfahrer behindert werden. Sollte die Tonne nicht ausreichen, können Altpapier und Kartonagen aus pri-

vaten Haushalten auch kostenlos auf dem Wertstoffhof in der Konstanzer Straße 20/4 zu den Öffnungszeiten abgegeben werden.

Wertstoffhof

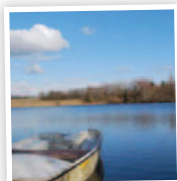
unter der Günter-Neurohr-Brücke
Konstanzer Straße 20/4
Auf dem Parkplatz vor dem Wertstoffhof besteht Parkscheibenpflicht (max. 30 Min) während der Öffnungszeiten.

Öffnungszeiten

Dienstag	8.00 - 10.00 Uhr
Freitag	15.00 - 18.00 Uhr
Samstag	9.00 - 13.30 Uhr

Im Wertstoffhof werden Grünschnitt und PPK (Papier, Pappe, Kartonagen) angenommen. Je Haushalt ist die Abgabe einer haushaltsüblichen Menge (PKW-Kofferraum-Füllung nur einmal pro Monat) vorgesehen.

RADOLFZELLER ORTSTEILE



BÖHRINGEN

Öffnungszeiten:

Di-Fr	08.00 - 11.30 Uhr
Mo, Do	15.30 - 18.00 Uhr

Sprechstunden des Ortsvorstehers:

Nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus

Mo und Do 15.30 - 18.00 Uhr

Grüncontainer (April bis November)

Fr 17.00 - 19.00 Uhr

Bitte beachten: Je Haushalt ist die Abgabe einer haushaltsüblichen Menge (PKW-Kofferraum-Füllung nur einmal pro Monat vorgesehen)

Nahversorgung in Böhringen

Die Stadtverwaltung führt derzeit Gespräche mit mehreren Interessenten für einen Nahversorger in Böhringen. Bevor ein Ausschreibungsverfahren begonnen wird, wird eine entsprechende Vorlage erstellt und ein Ausschreibungsbeschluss herbeigeführt. Selbstverständlich wird eine Vorberatung hierzu auch im Ortschaftsratsrat Böhringen stattfinden. Die Verwaltung arbeitet intensiv daran, eine zukunftsfähige Lösung für die Nahversorgung im Ort zu ermöglichen. Weitere Informationen folgen zu gegebener Zeit.

Musikverein Böhringen

Der Musikverein Böhringen 1905 e.V. lädt gemäß Satzung fristgerecht zur Mitgliederversammlung am Mittwoch, 02.04.2025 um 20.00 Uhr in den Musikpavillon, Rathausstraße 3 in Böhringen, ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
3. Totenehrung
4. Protokollbericht
5. Kassenbericht

6. Bericht der Kassenprüfer
7. Bericht des Dirigenten
8. Bericht der Jugendleiterin
9. Tätigkeitsbericht des 1. Vorsitzenden
10. Entlastung der Vorstandschaft
11. Ehrungen
12. Neuaufnahmen
13. Neuwahlen
14. Vorausblick des 1. Vorsitzenden
15. Verschiedenes – Wünsche und Anträge

Bengelschiesser-Zunft

Die Bengelschiesser-Zunft 1910 Böhringen e.V. lädt am Sonntag, 13.04.2025 um 19.00 Uhr zur Generalversammlung im Pavillon am Rathaus statt. Alle Mitglieder, Freunde und Unterstützer sind herzlich willkommen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Protokollbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung
6. Tätigkeitsbericht der Vorstandschaft
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Neuwahlen

9. Ehrungen
10. Vorausblick
11. Wünsche und Anträge

Anträge zu Punkt 11 der Tagesordnung sind bis zum 6. April schriftlich an die Vorstandschaft zu stellen
(nv-bengelschiesser@web.de).

Förderverein Bengelschiesser-Zunft

Der Förderverein der Bengelschiesser-Zunft hält am Sonntag, 13.04.2025 um 18.00 Uhr im Pavillon am Rathaus seine Generalversammlung ab. Alle Mitglieder und Unterstützer sind herzlich eingeladen.

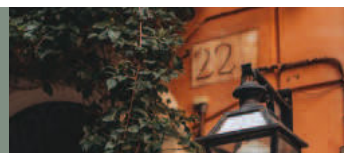
Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Protokollbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Tätigkeitsbericht
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Neuwahlen
9. Vorausblick
10. Wünsche und Anträge



IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!





GÜTTINGEN

Öffnungszeiten:
Mo - Fr 08.00 - 11.00 Uhr

Sprechstunden des Ortsvorstehers:
nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus
Mo 16.00 - 18.00 Uhr

Grüncontainer (April bis November)
Mo 17.30 - 18.30 Uhr
Do 16.00 - 17.00 Uhr

Rasenschnitt: Abgabe von Mo - Sa beim Ziegelhof 1 in Mögglingen (Biogasanlage)
Bitte beachten: Je Haushalt ist die Abgabe einer haushaltlichen Menge (PKW-Kofferraum-Füllung nur einmal pro Monat vorgesehen)

Telefon 12361 • E-Mail: ov.guettingen@radolfzell.de

Grüncontainer

Der Grüncontainer westlich der Buchenseehalle wird ab dem 07.04.2025 zweimal pro Woche geöffnet sein. Dadurch sollen Stoßzeiten vermieden werden. Zu beachten ist, dass jeder Haushalt nur ein Mal pro Monat Grünschnitt anliefern darf.

Die Öffnungszeiten sind wie folgt: montags von 17.30 bis 18.30 Uhr sowie donnerstags von 16.00 bis 17.00 Uhr.

TÜV-Prüfung

In Güttingen ist der TÜV-Termin für landwirtschaftliche Maschinen am 11.04.2025. Nähere Informationen folgen zeitnah.

Altmetallsammlung

Der Turnverein Güttingen führt am Samstag, 12.04.2025 seine diesjährige Altmetall-

sammlung durch. Gesammelt werden jegliche Arten von Altmetallen. Gegenstände aus Kunststoff, Reifen sowie Elektrogeräte (auch Waschmaschinen, Herde oder Spülmaschinen) dürfen nicht mitgenommen werden. Es wird gebeten, das Altmetall am Morgen des 12. April bis 9.00 Uhr zur Abholung bereit zu stellen.



LIGGERINGEN

Öffnungszeiten:
Mo und Mi 08.00 - 12.00 Uhr
Di 15.00 - 18.00 Uhr

Sprechstunden des Ortsvorstehers:
nach Vereinbarung

Grüncontainer (April bis November)
Mo 16.00 - 17.00 Uhr
Do 17.30 - 18.30 Uhr

Rasenschnitt: Abgabe von Mo - Sa beim Ziegelhof 1 in Mögglingen (Biogasanlage)
Bitte beachten: Je Haushalt ist die Abgabe einer haushaltlichen Menge (PKW-Kofferraum-Füllung nur einmal pro Monat vorgesehen)

Telefon 10182 • Telefax 9423198 • E-Mail: ov.liggeringen@radolfzell.de

Musikverein Liggeringen

Jugend präsentiert Blasmusik

Am Sonntag, 30.03.2025 findet um 15.00 Uhr das Jungmusikervorspiel „Jugend präsentiert Blasmusik“ im Probenraum des Musikvereins in der Bonnisgasse 3 statt. Die Zöglinge haben zusammen mit ihren Ausbildern ein tolles Programm vorbereitet und freuen sich, die Musikstücke allen Interessierten vorzutragen. Kinder, die ein Instrument erlernen möchten, sind ebenfalls eingeladen, um einen Einblick in die musikalische Ausbildung zu bekommen. Der Dirigent Josep Mas Mestre wird mit den Kindern ein kleines Gruppenspiel zum Besten geben. Die Gäste können bei Kaffee und

Kuchen ein paar gemütliche Stunden mit Blasmusik der Jungmusiker genießen.

Generalversammlung Förderverein

Die Generalversammlung des Förderverein des MV Liggeringen findet am Freitag, 11.04.2025 ab 19.30 Uhr im Gasthaus Adler in Liggeringen statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Ressortberichte
3. Entlastung der Vorstandschaft
4. Neuwahlen
5. Ausblicke, Wünsche, Anträge

Generalversammlung

Die Generalversammlung des MV Liggeringen findet am Freitag, 11.04.2025 ab 20.00 Uhr im Gasthaus Adler in Liggeringen statt.

Tagesordnung:

1. Musikalische Begrüßung
2. Begrüßung
3. Totengedenken
4. Ressortberichte
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Beschlussvorlage für die Ehrenamtspauschale
7. Satzungsänderungen
8. Neuwahlen
9. Ausblicke, Wünsche, Anträge
10. Musikalischer Abschluss



MARKELFINGEN

Öffnungszeiten:
Mo und Di 08.30 - 12.30 Uhr
Mi 17.00 - 19.00 Uhr
Do und Fr 08.30 - 12.30 Uhr

Sprechstunden des Ortsvorstehers:
Mittwoch von 17.00 - 19.00 Uhr und nach Vereinbarung

Grüncontainer (April bis November)
Mo 17.00 - 18.00 Uhr
Fr 15.00 - 16.00 Uhr

Bitte beachten: Je Haushalt ist die Abgabe einer haushaltlichen Menge (PKW-Kofferraum-Füllung nur einmal pro Monat vorgesehen)

Telefon 10210 • Telefax 9423192 • E-Mail: ov.markelfingen@radolfzell.de

Grüncontainer

Der Grüncontainer auf dem Parkplatz Markolfhalle ist ab dem 04.04.2025 wieder geöffnet. Öffnungszeiten sind immer montags von 17.00 Uhr 18.00 Uhr und freitags von 15.00 bis 16.00 Uhr.

Kuchenspende

Anlässlich des Kinderkleider- und Spielzeugmarkts in Markelfingen am Samstag, 29.03.2025 bittet die Peru-Partnerschaftsgruppe der Markelfinger Pfarrgemeinde um Kuchenspenden.

Die Anmeldung der Kuchenspende erfolgt telefonisch bei Frau Stolz unter 0 77 32 / 72 73. Die Kuchen können am 29.03.2025 ab 8.30 Uhr im Foyer der Markolfhalle abgegeben werden. Die Zutatenliste muss beiliegen. Mit dem Erlös wird die Partnergemeinde in Sicuani/ Peru unterstützt.

Fanfarenzug Markelfingen

Die Jahreshauptversammlung des Fanfarenzug Markelfingen e. V. findet am 12.04.2025 um 19.30 Uhr im Sportheim in Markelfingen statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung 1. Vorstand
2. Totengedenken
3. Geschäftsbericht 1. Vorstand
4. Bericht Tambourmajor
5. Bericht des Kassiers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Kassiers
8. Entlastung der Vorstandschaft
9. Ehrungen
10. Neuwahlen
11. Terminvorschau
12. Verschiedenes, Wünsche, Anträge



MÖGGINGEN

Telefon 10204 • Telefax 9423195 • E-Mail: ov.moeggingen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Mo 15.00 – 18.00 Uhr
Di und Do 08.00 – 12.00 Uhr

Sprechstunden des Ortsvorstehers:

nach Vereinbarung

Grüncontainer (April bis November)

Mi 9.00 – 18.00 Uhr (ohne Betreuung)
Sa 10.00 – 12.00 Uhr

Rasenschnitt: Abgabe von Mo – Sa beim Ziegelhof 1 in Möggingen (Biogasanlage)

Bitte beachten: Je Haushalt ist die Abgabe einer haushaltlichen Menge (PKW-Kofferraum-Füllung nur einmal pro Monat vorgesehen)

Altmetallsammlung

Der Turnverein führt am Samstag, 12.04.2025 die Altmetallsammlung in Möggingen durch. Die Einwohnerschaft wird gebeten, das Altmetall bis 9.30 Uhr gut zugänglich bereit zu legen.

Es wird darauf hingewiesen, dass ausschließlich nicht gefährlicher Metallschrott angenommen wird, d.h. Kühlgeräte, asbesthaltige Gegenstände (z.B. Nachtspeicheröfen, ...), Batterien und mit Öl oder Treibstoff verunreinigte Teile, werden nicht angenommen. Ebenso

können keine Elektroaltgeräte (wie z.B. Waschmaschinen, Herde, Trockner, Spülmaschinen, usw.) abgegeben werden, da diese dem Elektrogesetz unterliegen.

Bei Fahrrädern sind die nicht-metallischen Dinge wie Sattel, Griffe, Reifenmantel und Schläuche vorab zu entfernen.

Hinweis: Das Abladen von Altmetall und das Befüllen der Container auf dem Hallenvorplatz ist ausschließlich den Verantwortlichen des Turnvereins gestattet. Eigenständig auf dem Platz oder in den Container abgelegte Gegenstände sind nicht erlaubt und werden zur Anzeige gebracht.



STAHRINGEN

Telefon 07738 321 • E-Mail: ov.stahringen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Di, Mi, Fr 08.00 – 11.00 Uhr
Mi 16.00 – 19.00 Uhr

Sprechstunden des Ortsvorstehers:

Mittwoch von 17.30 – 18.30 Uhr und nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus

Mo 16.00 – 18.30 Uhr

Grüncontainer (April bis November)

Mo und Do 17.00 – 18.00 Uhr

Bitte beachten: Je Haushalt ist die Abgabe einer haushaltlichen Menge (PKW-Kofferraum-Füllung nur einmal pro Monat vorgesehen)

Fleißige Helfer gesucht!

Für die Auffrischung des "Homburg-Steig", vor allem im oberen Bereich zur Ruine hin, sucht der Ortschaftsrat Stahringen freiwillige Helferinnen und Helfer, um den Weg wieder besser begehbar zu machen. Deshalb soll am Samstag, 12.04.2025 von 8.00 bis ca. 14.00 Uhr zusammen Hand angelegt und erforderliche Arbeiten am Fußweg-Steig vorgenommen werden. Um besser planen zu können, wird um Anmeldung bis 08.04.2025 bei der Ortsverwaltung Stahringen unter 0 77 38 / 321 oder ov.stahringen@radolfzell.de gebeten. Treffpunkt und genaue Angaben werden noch bekannt gegeben, für Verpflegung ist gesorgt. Der Ortschaftsrat freut sich über viele freiwillige Helfer aus der Bürgerschaft.

Schoofwäscherzunft

Die Schoofwäscherzunft Stahringen lädt alle Mitglieder und Freunde zur Mitgliederversammlung am Freitag, 04.04.2025 um 20.00 Uhr im Schoofstall (Homburgstraße 5) ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Zunftmeisters / Schriftführerin
4. Bericht des Säckelmeisters
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des gesamten Vorstandes
7. Wahlen
8. Verschiedenes

Wünsche und Anträge bis zum 31.03.2025 an den 1. Zunftmeister Reinhard Sauter.

Bauförderkreis St. Zeno

Der Vorstand des Bauförderkreises lädt Mitglieder und Freunde satzungsgemäß zur ordentlichen Mitgliederversammlung am Donnerstag, 10.04.2025 ein. Beginn ist mit der Abendmesse um 19.00 Uhr in der Kirche St. Zeno, anschließend Mitgliederversammlung im Pfarrhaus Stahringen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorstand

2. Totenehrung
3. Tätigkeitsbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht über die Kassenprüfung
6. Bericht aus dem Vorstand über die Entlastung des Geschäftsführers und Rechners
7. Wahl der Kassenprüfer
8. Anträge
9. Verschiedenes

Anträge und Wünsche müssen bis spätestens 01.04.2025 dem Vorstand (Pfarrer Heinz Vogel oder Siegfried Schnieders) schriftlich vorliegen.

Hundefreunde Stahringen

Für den Welpenkurs, der sonntags ab 10.00 Uhr bei den Hundefreunden Stahringen stattfindet, gibt es noch freie Plätze. Anmeldung an: 1.vorstand@hf-stahringen.de. Weitere Informationen unter: www.hf-stahringen.de

RADOLFZELLER VEREINE

TV Radolfzell

Der Turnverein Radolfzell lädt alle Seniorinnen und Senioren am 27.03.2025 um 15.00 Uhr zu einem gemütlichen Seniorentreff ins Turnerheim Radolfzell ein. In lockerer Atmosphäre wird bei Kaffee und Kuchen geplaudert, gelacht und eine schöne Zeit verbracht.

Fußball

Samstag, 29. März

10.00 Uhr BSV Nordstern D3 - Hegauer FV

10.00 Uhr SG BSV Nordstern C2 - Wollmatingen
12.15 Uhr SG BSV Nordstern - Kluftern
13.45 Uhr FC Böhringen 2 - SG Ligg./Gütt. 2
14.00 Uhr BSV Nordstern B - Reichenau
15.30 Uhr Konstanz - SG Ligg./Gütt.
16.00 Uhr BSV Nordstern D2 - Hegau
18.00 Uhr Öhningen - SG Stahringen 4

Sonntag, 30. März

11.30 Uhr SG Stahringen 2 - Zizenhausen
12.00 Uhr Konstanz-Egg - BSV Nordstern 1
12.30 Uhr Konstanz - SG Markelf./BSV 2
13.00 Uhr Sauldorf - SG Stahringen 3
17.00 Uhr Wollmatingen - BSV Nordstern Frauen

BSV Nordstern

Der BSV Nordstern Radolfzell lädt alle Mitglieder und Interessierten zur Generalversammlung am Samstag, 29.03.2025 um 19.00 Uhr ins Vereinsheim, Schlesierstraße 43 ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung der 1. Vorsitzenden und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung
2. Gedenken an verstorbene Mitglieder
3. Verlesung des Protokolls 2024

4. Rechenschaftsbericht des geschäftsführenden Vorstands
5. Berichte der Abteilungsleiter
6. Bericht des Kassiers
7. Bericht des Kassenprüfers
8. Wahl des Versammlungsleiters
9. Entlastung Kassier
10. Entlastung der Vorstandschaft
11. Wahlen Kassenprüfer:
12. Neuwahlen - Vorstandschaft: 1. Vorstand / Kassier
Bestätigung Wahlen Jugendleitung und Stellvertretung aus der Jugendvollversammlung
13. Präsentation Umbau / Sanierung / Renovierung und Abstimmung
14. Erhöhung des Mitgliederbeitrags und Abstimmung
15. Ehrungen
16. Wünsche, Anträge und Verschiedenes

Leduerra

Lernen durch Erleben, Radolfzell e.V.

Der Verein ist schon seit vielen Jahren im Outdoor-Bereich aktiv und möchte nun eine regelmäßig stattfindende Outdoorgruppe für Kids von ca. 8-12 Jahren ins Leben rufen. Ob eine Höhlenerkundung, Klettern an Felsen oder in Bäumen, eine Waldrallye, eine Schatzsuche oder spannende Outdoor-Spiele – dies alles und noch mehr steht auf dem Programm der Gruppenstunden und Ausfahrten. Geplant sind 14-tägige Treffen, voraussichtlich freitags

von 16.00 – 18.30 Uhr.

Die Auftaktveranstaltung findet am Freitag, 4. April um 16.00 Uhr statt. Weitere Infos und Anmeldung unter www.leduerra.de oder 0176 / 22 82 29 71.

Diabetes Forum Radolfzell

Einladung zu einem Infotreff am Donnerstag, 10.04.2025 um 19.00 Uhr im Gemeindesaal der kath. Kirchengemeinde, Marktplatz 7 in Radolfzell. Thema: Diabetes und Soziales

Eine Diabetes-Erkrankung kann viele rechtliche und soziale Auswirkungen haben. Bezüglich der Arbeit, Rente, Versicherungen gibt es viele Fragen. Welche Rechte haben Menschen mit Diabetes? Dürfen sie Auto fahren? Ist ein Schwerbehindertenausweis ein Vorteil? Antworten auf diese und andere Fragen rund um das Thema „Soziales und Recht“ beantwortet der Referent Norbert Baier. Für Nichtmitglieder wird eine kleine Gebühr erhoben.

Nachbarschaftshilfe Möggingen

Die Nachbarschaftshilfe Möggingen lädt alle Mitglieder und interessierte Gäste zur jährlichen Mitgliederversammlung am 11.04.2025 um 19.00 Uhr in der Mindelseehalle in Möggingen ein. Sollte ein Fahrdienst gewünscht werden, kann die Einsatzleitung

benachrichtigt werden
(Telefon 0151 / 58 82 28 03).

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht der Kassenwartin
4. Bericht der Kassenprüferin und des Kassenprüfers
5. Entlastung des gesamten Vorstandes
6. Satzungsänderungen
7. Ehrenamtszuschale für den Vorstand
8. Wahl des gesamten Vorstandes sowie der Kassenprüfer
9. Ausblick
10. Verschiedenes und Ausklang

Anträge zur Tagesordnung sind nach § 6, Absatz 5 der Vereinssatzung bis spätestens sieben Tage vor der Hauptversammlung, also bis spätestens 04.04.2025, schriftlich oder per E-Mail beim 1. Vorsitzenden einzureichen. Eine Übersicht über die geplanten Satzungsänderungen sind auf der Homepage der Nachbarschaftshilfe aufgeführt (www.nachbarschaftshilfe-moeggingen.de) und werden den Mitgliedern mit der Einladung gesondert mitgeteilt.

Die Nachbarschaftshilfe Möggingen bittet nachdrücklich alle Helferinnen und Helfer zu einer obligatorischen Schulung am 11.04.2025 um 18.00 Uhr in die Mindelseehalle in Möggingen. Diese Schulung zum Thema Arbeitsschutz ist unerlässlich zur Wahrung des Versicherungsschutzes!

INTERESSANTES & WISSENSWERTES

Naturschutzgebiet „Markelfinger Winkel und westlicher Gnadensee“

Das Regierungspräsidium Freiburg (RP) teilt mit, dass ab dem 15. März die Wasserfläche des Bodensees im Naturschutzgebiet „Markelfinger Winkel und westlicher Gnadensee“ (Kreis Konstanz) wieder genutzt werden darf. In der Winterpause seit dem 15. Oktober war sowohl die Schifffahrt, als auch jegliche weitere (Freizeit-)Nutzung zum Schutz der rastenden Wasservögel nicht erlaubt. Das Naturschutzgebiet wurde im September 2023 ausgewiesen. Das RP weist darauf hin, dass nach der Schutzgebietsverordnung auch in der Zeit von 15. März bis 15. Oktober die mit Pfählen, Bojen und Schildern gekennzeichneten ufernahen Flachwasserbereiche nicht für die Schifffahrt oder sonstige Zwecke (zum Beispiel auch Baden) genutzt werden dürfen. In diesen Bereichen brüten und mausern Wasservögel, die besonders sensibel auf Störungen reagieren. Zudem darf das gesamte Naturschutzgebiet aus Rücksicht auf die Natur nur mit einer maximalen Geschwindigkeit von zehn Stundenkilometern befahren werden.

„Diese Regeln sind zum Schutz der Natur unerlässlich. Deshalb bitten wir die Bevölkerung dringend, sie einzuhalten“, so Susanne Wolfer, zuständige Betreuerin des Gebiets im Naturschutzreferat des RP. Derzeit werde die Installation von Informationstafeln zu den gefährdeten Tier- und Pflanzenarten sowie den Regeln im Naturschutzgebiet vorbereitet. Weiterhin möglich ist die Nutzung des Naturschutzgebiets über die öffentlichen Seezugänge wie beispielsweise am Strandbad und Campingplatz Markelfingen sowie das Spaziergehen auf öffentlichen Wegen.

HGZ radofine

Das HGZ (Hebammengeleitetes GesundheitsZentrum) radofine im Herzen von Radolfzell ist ein familienfreundlicher Ort an dem medizinische Versorgung, Begegnung, Wissensvermittlung und lebendiger Austausch rund um die Themen der frühen Familienbildung stattfinden. Wir begleiten Eltern und Familien vom Beginn der Schwangerschaft an und in der Babyzeit. Kontaktaufnahme und Terminvereinbarungen per Mail unter koordination@hgz-radolfzell.de oder telefonisch unter 0 77 32 / 302 79 10.

Reguläre Hebammen Ambulanz

Für alle Schwangeren, Wöchnerinnen und Eltern, die Hebammenhilfe benötigen, während die eigene Hebamme beispielsweise im Urlaub ist, oder die bestimmte Sprechstunden in Anspruch nehmen möchte wie Geburtsvorbereitende Akupunktur, Taping, usw.

- Ungerade Wochen:
dienstags von 9.00 - 13.00 Uhr
- wöchentlich:
donnerstags von 13.30 - 17.30 Uhr

Termine für die Hebammen Ambulanz nur nach vorheriger Terminvereinbarung.

Angebote in der radofine

Effektive Manuelle Hilfe nach Hebammenart mit Hebamme Antonia Schaaf. Zur Unterstützung und Stärkung der Frauengesundheit, einer gesunden Schwangerschaft und der Entwicklung des Kindes vor, während und nach der Geburt.

Low-Level-Laser-Therapie mit Hebamme Kathrin Burgbacher: Schmerzlose Methode, um diverse Beschwerden rund um die Schwangerschaft und das Wochenbett/Stillzeit zu lindern. Termine individuell nach Bedarf.

NEU: Beckenbodenfitness in der Schwangerschaft mit Hebamme Kathrin Burgbacher. Kursstart am 09.04.2025, 8 Termine.

Osteopathie für Schwangere, Babys und nach dem Wochenbett mit Katrin Baumgartner. Nächste freie Termine am 06.05.2025.

HappyBauch - Fit in der Schwangerschaft mit Tania Ruch. Nächster Kursstart am 05.05.2025, 5 Termine.

Mamacita Baila mit Tania Ruch. Nächster Kursstart am 06.05.2025, 5 Termine.

Pilates mit Tania Ruch. Nächster Kursstart am 05.05.2025, 5 Termine.

Stoffwindelworkshop mit Sabrina Mitchell. Nächster Termin am 18.04.2025.

Zauberhafte Babyhände - Elternworkshop für Mamas und Papas mit Kindern im Alter von 4-18 Monaten mit Tania Ruch am 05.04.2025

Weitere Infos zum HGZ radofine sowie nähere Infos und Anmeldungen zu allen oben aufgeführten und weiteren Angeboten auf unserer Homepage unter: www.hgz-radolfzell.de/kurse.

Pflegefamilien dringend gesucht

Das Landratsamt Konstanz informiert: Im Landkreis Konstanz gibt es immer wieder Kinder und Jugendliche, die kurzfristig oder auf Dauer nicht bei ihren leiblichen Eltern leben können. Um Kindern in solchen Situationen die Möglichkeit zu bieten, gut versorgt und betreut zu werden, sucht das Amt für Kinder, Jugend und Familie fortlaufend Pflegefamilien. Wer sich vorstellen kann, mit einem Pflegekind den Alltag zu teilen und ihm ein Zuhause zu geben, kann sich am Donnerstag, 03.04.2025 um 19.00 Uhr im Rahmen einer Informationsveranstaltung zum Thema „Pflegekinder und Pflegefamilie“ unverbindlich informieren. Die Veranstaltung findet im Behördenzentrum in Radolfzell, Otto-Blesch-Straße 49, statt.

Mitarbeiterinnen des Fachdienstes Pflegekinder geben an diesem Abend grundlegende Informationen und Einblicke zu den unterschiedlichen Formen von Pflegeverhältnissen wie Vollzeit-, Teilzeit-, Bereitschaftspflege und auch zum Thema Gastfamilien für unbegleitete eingereiste ausländische Kinder und Jugendliche. Es wird auf Voraussetzungen für Pflegepersonen, wesentliche Rahmenbedingungen von Pflegeverhältnissen, rechtliche und finanzielle Aspekte sowie auf unterstützende und begleitende Angebote durch das Jugendamt eingegangen. Natürlich stehen die Fachkräfte auch für Fragen der Teilnehmenden zur Verfügung.

Interessenten in jeglicher Konstellation sind zu der Veranstaltung herzlich eingeladen – egal ob verheiratet, unverheiratet, Patchwork, gleichgeschlechtlich oder alleinstehend. Eine Anmeldung für die Teilnahme ist nicht erforderlich.

STELLENAUSSCHREIBUNGEN DER STADT RADOLFZELL

Für die **Kindertageseinrichtungen** der Stadt Radolfzell am Bodensee suchen wir

ERZIEHER*INNEN ODER ANDERE PÄDAGOGISCHE FACHKRÄFTE NACH § 7 KITAG

Voll- und Teilzeit, unbefristet, zum nächstmöglichen Termin, m/w/d

Wir suchen für den Kindergarten Güttingen, den Kindergarten Stahringen und die Kindertagesstätte Mezgerwaidring.

Nähere Informationen entnehmen Sie bitte dem ausführlichen Stellenangebot in unserem [digitalen Stellenportal](https://www.radolfzell.de/digitalen-stellenportal).

Dieses erreichen Sie über [radolfzell.de/stellenangebote](https://www.radolfzell.de/stellenangebote) oder durch Scannen des QR-Codes:



Detaillierte Informationen zu dieser Position finden Sie auf www.radolfzell.de/stellenangebote

Das Dezernat Nachhaltige Stadtentwicklung und Mobilität der Stadtverwaltung sucht eine

ASSISTENZ DER DEZERNATSLEITUNG III

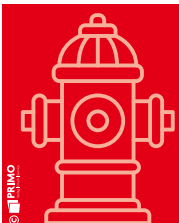
100 %, unbefristet, zum nächstmöglichen Zeitpunkt, m/w/d

Die Vergütung erfolgt, je nach Qualifikation, bis EG 8 TVöD.

Nähere Informationen entnehmen Sie bitte dem ausführlichen Stellenangebot in unserem [digitalen Stellenportal](https://www.radolfzell.de/digitalen-stellenportal). Dieses erreichen Sie über [radolfzell.de/stellenangebote](https://www.radolfzell.de/stellenangebote) oder durch Scannen des QR-Codes:



Detaillierte Informationen zu dieser Position finden Sie auf www.radolfzell.de/stellenangebote



HYDRANTEN IMMER FREIHALTEN!

HELFEN SIE MIT UND HALTEN SIE HYDRANTEN IMMER FREI!

Damit Hydranten im Ernstfall schnell gefunden werden können, ist es wichtig, dass die Hydrantenschilder immer gut sichtbar sind.

Schneiden Sie deshalb bitte Bewuchs ab und schaufeln Sie im Winter keinen Schnee darüber.

Außerdem sollten Sie beim Parken darauf achten, dass Sie mit Ihrem Fahrzeug nicht über einem Unterflurhydranten parken.

WICHTIGE RUFNUMMERN

NOTRUF



Feuerwehr und Rettungsdienst	112
Polizei	110
Polizeirevier Radolfzell	950660
Krankentransport	19222
Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst	0761/12012000
Allgemeiner Notdienst	116 117
Tierärztlicher Notdienst beim Haustierarzt zu erfragen	
Katzenhilfe	01512/2823288
Störungsmeldung Stadtwerke	
Strom, Wasser, Wärme, Erdgas	0800 8008-991
Internet/Telefonie	0800 8008-993
Tierheim Radolfzell	07732 7463
Tierrettung Südbaden e.V. (Tierambulanz)	0160 5187715
DLRG Notruf (Wassernotfall)	112
Geschäftsstelle	07732/9420950
Wasserrettungswache Seebad (nur während der Wachzeiten besetzt)	07732/13935
Biologische Schädlingsbekämpfung	07774 9999-210
Technisches Hilfswerk	07732 82349-0

APOTHEKEN

Die Notdienstzeiten gelten jeweils von 8:30 bis 8:30 des darauffolgenden Tages

Donnerstag, 27.03.2025:

Mauritius-Apotheke
Tel.: 07774 - 9 39 79 99
Hauptstr. 35, 78253 Eigeltingen
Bahnhof-Apotheke
Tel.: 07731 - 7 22 24
Poststr. 2, 78244 Gottmadingen

Freitag, 28.03.2025:

Hegau-Apotheke
Tel.: 07738 - 51 73
Lange Str. 12, 78256 Steißlingen

Samstag, 29.03.2025:

Residenz-Apotheke
Tel.: 07732 - 97 11 60
Poststr. 12, 78315 Radolfzell
Wasmuth-Apotheke
Tel.: 07733 - 51 52
Schloßstr. 40, 78259 Mühlhausen-Ehingen

Sonntag, 30.03.2025:

Apotheke im Cano
Tel.: 07731 - 16 92 50
Bahnhofstr. 25, 78224 Singen

Montag, 31.03.2025:

Viola-Apotheke
Tel.: 07774 - 9 32 60
Bärenloh 3, 78269 Volkertshausen

Dienstag, 01.04.2025:

Sonnen-Apotheke
Tel.: 07533 - 50 40
Radolfzeller Str. 36, 78476 Allensbach
Apotheke am Berliner Platz
Tel.: 07731 - 9 33 40
Überlinger Str. 4, 78224 Singen

Mittwoch, 02.04.2025:

Ratoldus-Apotheke
Tel.: 07732 - 40 33
Schützenstr. 2, 78315 Radolfzell

Donnerstag, 03.04.2025:

Residenz-Apotheke
Tel.: 07732 - 97 11 60
Poststr. 12, 78315 Radolfzell
Wasmuth-Apotheke
Tel.: 07733 - 51 52
Schloßstr. 40, 78259 Mühlhausen-Ehingen

STADTVERWALTUNG RADOLFZELL

Marktplatz 2 • 78315 Radolfzell • Telefon 0 77 32 / 81-0 • Fax 0 77 32 / 81-400 • E-Mail: stadt@radolfzell.de

Bürgerbüro

Für Behördengänge muss vorab ein Termin vereinbart werden.

www.radolfzell.de/buergerbuero
buergerinfo@radolfzell.de

Online-Termin-
vereinbarung



IMPRESSUM

Amtliches Mitteilungsblatt der Stadt Radolfzell „Hallo Radolfzell“. Erscheint wöchentlich jeweils donnerstags, und wird an alle erreichbaren Haushalte der Stadt Radolfzell und ihrer Ortsteile kostenlos verteilt.

Herausgeber: Stadtverwaltung Radolfzell • Rathaus • 78315 Radolfzell

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Stadt Radolfzell, vertreten durch den Oberbürgermeister oder der/die von ihm Beauftragte, Telefon (07732) 81-109 • Fax (07732) 81-400 • E-Mail: amtsblatt@radolfzell.de

Verantwortlich für „Stimmen der Fraktionen“: die jeweiligen Fraktionen bzw. die/der Vorsitzende der jeweiligen Fraktion

für den Anzeigenteil/ Druck:

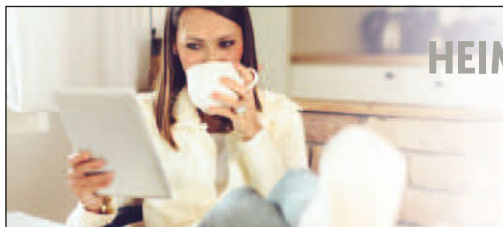
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

Verantwortlich für die Verteilung: Primo-Verlag Stockach, Telefon 07771/931748, E-Mail: vertrieb@primo-stockach.de

HEIMATBLATT, WIE SIE ES KENNEN.

HEIMATBLATT, WIE SIE ES MÖCHTEN.

BLÄTTERN SIE ONLINE! www.myeblaetle.de



KIRCHENNACHRICHTEN

Passionskonzert

Am Sonntag, 06.04.2025 findet um 17.00 Uhr in der Evangelischen Christuskirche ein Passionskonzert mit dem Kammermusikduo „duo connessione“ statt. Carina Kaltenbach-Schonhardt, historische Violine und Tomas Spurny, Klavier, spielen „Die sieben letzten Worte unseres Erlösers am Kreuze“ von Joseph Haydn. Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten.

Katholische Kirchen

Münster ULF Radolfzell

Freitag, 28.03.2025
18.15 Uhr Eucharistiefeier
Samstag, 29.03.2025
18.45 Uhr Eucharistiefeier
Sonntag, 30.03.2025
9.15 Uhr Eucharistiefeier
18.30 Uhr Sonntagsvesper
Montag, 31.03.2025
18.30 Uhr Eucharistiefeier
Mittwoch, 02.04.2025
9.15 Uhr Eucharistiefeier

St. Gallus Möggingen

Samstag, 29.03.2025
17.30 Uhr Wort-Gottes-Feier
Dienstag, 01.04.2025
18.00 Uhr Eucharistiefeier

St. Laurentius Markelfingen

Freitag, 28.03.2025
18.00 Uhr Eucharistiefeier, anschl. euch. Anbetung
Samstag, 29.03.2025
10.00 Uhr Beichtgelegenheit
18.00 Uhr Eucharistiefeier
Sonntag, 30.03.2025
10.45 Uhr Wort-Gottes-Feier
Mittwoch, 02.04.2025
19.00 Uhr Eucharistiefeier

St. Georg Liggeringen

Donnerstag, 27.03.2025
18.30 Uhr Eucharistiefeier
Sonntag, 30.03.2025
10.45 Uhr Eucharistiefeier

St. Nikolaus Böhringen

Sonntag, 30.03.2025
10.45 Uhr Wort-Gottes-Feier als Familiengottesdienst
Dienstag, 01.04.2025
19.00 Uhr Eucharistiefeier

St. Zeno Stahringen

Donnerstag, 27.03.2025
18.30 Uhr Eucharistiefeier
Sonntag, 30.03.2025
9.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

St. Meinrad

Donnerstag, 27.03.2025
18.30 Uhr Eucharistiefeier
Sonntag, 30.03.2025
11.00 Uhr Eucharistiefeier
11.00 Uhr Kindergottesdienst im Meinradshaus
Mittwoch, 02.04.2025
14.30 Uhr Eucharistiefeier mit Krankensalbung

St. Ulrich Göttingen

Sonntag, 30.03.2025
9.00 Uhr Eucharistiefeier

Evangelische Kirchen

Christuskirche

Sonntag, 30.03.2025
18.00 Uhr Abendgottesdienst Christuskirche

Evang. Kirche Böhringen

Sonntag, 30.03.2025
10.00 Uhr Gottesdienst

Evangelische Freikirchen

Evang.-methodistische Kirche

Sonntag, 30.03.2025
10.00 Uhr Gottesdienst in der Werkstattkirche

Freie evangelische Gemeinde

Sonntag, 30.03.2025
10.00 Uhr Gottesdienst mit Kinderbetreuung, Herrenlandstraße 58

Evang.-Freikirchl. Gemeinde Stahringen Baptistengemeinde Stahringen

Sonntag, 30.03.2025
10.10 Uhr Gottesdienst, Homburgstraße 8

Jesus Is Alive Ministry

Sonntag, 30.03.2025
14.00 Uhr Gottesdienst in englischer Sprache in der Freien Evangelischen Gemeinde Radolfzell

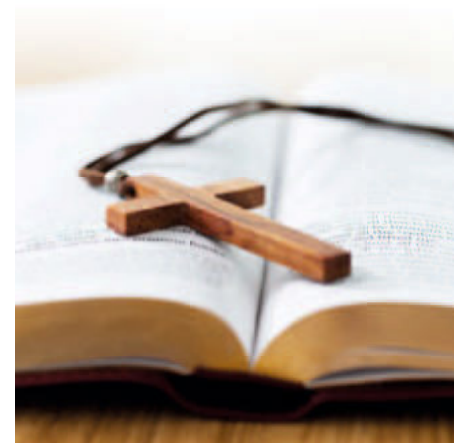
Zellkirche Untersee

14-tägig Gottesdienst für Kinder und Erwachsene um 10.00 Uhr im RIZ, Fritz-Reichle-Ring 6a
Weitere Infos: www.zellkirche-untersee.de

Andere Kirchen

Jehovas Zeugen

Donnerstag, 27.03.2025
19.00 Uhr Leben und Dienstzusammenkunft
Sonntag, 30.03.2025
10.00 Uhr Öffentlicher Vortrag "Den Weg der Integrität gehen", anschließend Besprechung anhand des Wachturms
Weitere Infos: www.jw.org



Ende des
redaktionellen Teils



seit 1995

Das Frühjahr kommt! Jetzt Rasenpflege

Wir erledigen für Sie sämtliche
gärtnerische Arbeiten.

Gartenpflege - Neu- u. Umgestaltungen

Verkaufe schönes Wohnmobil.

Bilder unter: www.mink-gaerten.de

Info: Tel. 07771 / 87 67 87 • Mobil 0163 / 3 43 47 89

E-Mail: info@mink-gaerten.de • RADOLFEZELL - Ziegelei

RENOfloor.de Balkonsanierung & Treppenrenovierung

- 100% wasserdicht
- 100% frostsicher
- 100% pflegeleicht
- 100% tolle Optik
- 100% rutschfest



Werksvertretung Bodensee 88690 Oberuhldingen,
Krummes Land 13; 07556-932984; joe-ruediger@gmx.de



Care-by-Sauter-Seniorenbetreuung

- 24 STUNDENPFLEGE
- Betreuung zu Hause

Lkr. Konstanz und Hegau

Tel.: 07735 9380 227

info@care-by-sauter.com



ComputerWorld

Tel: 07771-929910

Goethstr. 17 78333 Stockach
(gegenüber LIDL)

Reparatur: PC's, Laptops, Computern (auch Apple-MAC) u. Handys aller Marken

✓ Display u. Akku Tausch ✓ DATENRETTUNG von allen Medien u. Handys

✓ Digitalisierung alter VHS Kassetten, Video8 etc. ✓ Netzwerkbetreuung

✓ Alle gängigen Druckpatronen vorrätig ✓ vor Ort SERVICE

Seit 1997 Ihr Partner in Sachen Computer & Mobilfunk

www.computerworld-stockach.de mail: info@computerworld-stockach.de

Schwarz



Maler- und Tapezierarbeiten

Ihr Fachmann für Renovationen

M. Schwarz • 78315 Böhringen • Tel. 0162 - 172 54 18

Psychotherapeut sucht geräumige 2-3-Zi.-Whg.

Alleinstehender junger Psychotherapeut mit eigener Praxis, Nichtraucher und ohne Haustiere, sucht zentrumsnah baldmöglichst entweder eine geräumige 2-Zi.- oder eine 3-Zi.-Wohnung. Maximale Warmmiete möglich bis 1.100 €.

Ich freue mich über persönlichen Kontakt unter **0176-643 834 02**

und ein persönliches Kennenlernen.

Suchen ab Herbst/Winter 2025 langfristig neues Zuhause

Wegen plötzlicher Eigenbedarfskündigung nach 10 Jahren suchen wir (2) mit Freigängerkatzen dringend langfristig Häuschen/Wohnung mit Garten.

Gerne Hinterland ruhig und älteres Baujahr zum Renovieren,
Gestalten und Erhalten (ggf. Kostenbeteiligung bei Mietanpassung).

Mobil: 0160 846 25 30 (auch WhatsApp oder Signal)

Mail: sucheneu2025@gmail.com

Gelegenheit! 26er Damenfahrrad

Pegasus rot, neuwertig, tiefer Einstieg, 7 Gänge,
Rücktritt, Felgenbremse vorn + hinten, Schlauchschloss,
Fahrradkorb Basil, NP 800 Euro, für 490 Euro.

Tel. 0171 21 222 38

Frau mit viel Geduld sucht Tätigkeit

zur Alltagsbetreuung bzw. Alltagsbegleitung

Tel. 0173 173 63 36



Gartenarbeit

Hilfe für leichte Gartenarbeit gesucht

Tel. 07732 / 131 19



*Seit 1947 für
Qualität und Frische*

Radolfzell
Hörstraße 2

Tel. 07732 / 97 09 87

Angebot vom

31.03. - 05.04.2025

Tipp der Woche
frische
Schinkenwurst
im Ring oder als Portion

100 g nur **1,69 €**

Montag - Mittwoch

**Schweine-
geschnetztes**

für die
schnelle Küche

100 g **1,09 €**

Montag - Samstag

Aufschnitt

vielfach sortiert

100 g **1,95 €**

Schinkenwurst

geraucht

100 g **1,45 €**

Fleischsalat

auch leicht mit Joghurt

100 g **1,35 €**

Donnerstag - Samstag

Fleischspieße

vom Rind, Schwein
oder Pute

nicht nur
für Spießer

100 g **2,25 €**

Nur solange Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung!

Mögliche Zusatzstoffe können Sie im Laden erfragen.

Permanent Make up Aktion

Augenbrauen nur 245,00 Euro

gültig bis 14.04.2025



**Tina's
Kosmetikstudio**

Sonnenhalde 15
78345 Moos

über 35 Jahre Berufserfahrung
www.tinas-kosmetikstudio.de

Tel: 07732-52495

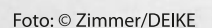
Atmen Bewegen Dehnen Lächeln

Yoga mit Sabine in Bodman

Montagsflow 19.15 Uhr & Donnerstag Go Slow 17.45 Uhr

Inside Flow *we move as one* Donnerstag 19.15 Uhr

www.sabine-roediger.de | Tel. 07773 - 93 78 90

[illegible]



KLIMASCHUTZ PREIS

Preisgeld bis
insgesamt
10.000 Euro



Bilder: ©stock.adobe.com



Jetzt teilnehmen!

Teilnehmen können Privatpersonen, Vereine,
Kinder- und Jugendgruppen, Schulen,
Unternehmen und Kommunen...

Bewerbungsschluss: 30. Juni
www.zukunftsregion-kn.de/bewerbung-klimaschutzpreis



KLIMA
LANDKREIS



VIER LÄNDER REGION
BODENSEE

Lasst uns noch einmal tanzen Let's Twist again Oldie Tanzparty

Samstag, den 29. März
von 18 - 23 Uhr

Markelfingen, Radolfzeller Str. 7
(An der Ampel)

Eintritt frei

**Auch für das leibliche
Wohl ist gesorgt!**

Tel. 07732 - 7590

**Haushaltsauflösungen
(mit Verwertung) &
Entrümpelungen**

erledigt für Sie

P. Güntert

78315 Radolfzell
Tel. 07732/5 70 36

Wir sind ein privates Pflegeheim
für psychisch kranke und ältere Menschen
in Radolfzell / Stahringen

**pflegeheim
waldblick**
mensch im
mittelpunkt

und suchen zur Verstärkung unseres Teams

- **Pflegefachkraft m/w/d mit 3-jähriger Ausbildung
in Voll- und Teilzeit**
- **Hauswirtschaftskräfte m/w/d in Teilzeit**

Wir bieten:

- **sehr gutes Betriebsklima mit strukturierten Arbeitsabläufen**
- **Urlaubs- und Weihnachtsgeld**
- **30 Tage Urlaub**
- **über tarifliche Vergütung**

und vieles mehr...

Wer Menschlichkeit und Kompetenz zu verbinden weiß, findet
im Pflegeheim Waldblick einen äußerst attraktiven Arbeitsplatz.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per Post oder E-Mail an:

Pflegeheim Waldblick

z. Hd. Frau Klup, Kilian-Weber-Str. 6, 78315 Radolfzell/Stahringen

E-Mail: info@pflegeheim-waldblick.de



METZGEREI RIMMELE
FLEISCHERFACHGESHÄFT · PARTYSERVICE

Gebr. Rimmele, Schulstr. 8, Steißlingen, Tel. 07738 389

Wir haben für Sie ein Biorind aus Anseltingen, Angebot von Do., 27.03. - Sa., 29.03.

Hackfleisch gemischt	1 kg	10,⁹⁹ €
Bio Weide-Rinderbraten	100 g	2,³⁹ €
Frischer Schweinerücken	100 g	1,⁵⁹ €
Lyoner fein gewürzt	100 g	1,⁴⁹ €

Ab Donnerstag letzte Chance Blut- und Leberwurst



Friseurmeister „Beppo“

bietet Hausbesuche an.

Terminvereinbarung unter

Tel. 0176 - 780 59 262.



MFA gesucht ab sofort

in Teilzeit (50%) in unserer Internistischen Hausarztpraxis

Dres. Krbek/Dambacher

Bei Interesse oder Fragen gerne an die

E-Mail info@praxis-kd.de oder tel. 07732-557 44

Markenparfum

Wir haben für Sie geöffnet:

Donnerstag, 27. März 2025	von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Freitag, 28. März 2025	von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Samstag, 29. März 2025	von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr

>> Duftschnäppchen <<

**Bohlinger Straße 25
78224 Singen**

NEU ➡ Tel. +49 171 218 71 76

WIR STELLEN DEINE ZUKUNFT AUF DEN KOPF



Wollen Sie Ihr eigenes Geld mit einer Nebenbeschäftigung (Minijob) auf Stundenbasis (Mindestlohn) verdienen?

Ideal für Jugendliche ab 13 Jahren, Hausfrauen, Rentner oder die ganze Familie. Bewerben Sie sich als Austräger für das Blättle Ihrer Gemeinde. Die Bezahlung orientiert sich am MiloG. Ihre Bewerbung nehmen wir gerne telefonisch oder schriftlich per E-Mail entgegen.

Aktuell suchen wir für folgende Gebiete Austräger (m/w/d):

Radolfzell - Bezirk 2559 - neuer Zusteller ab KW 14

Böhringer Str., Friedhofstr., Haselbrunnstr., Hegastr., Höristr., Kasernenstr., Schrotzburgstr.

Radolfzell - Bezirk 2487 - neuer Zusteller ab KW 27

Hohenklingenstr., Höristr., Kasernenstr., Mezgerwaidring

Radolfzell - Bezirk 2486 - Vertretung KW 16 + 25/2025

Allmendstr., Blücherstr., Boelckestr., Böhringer Str., Herrenlandstr., Immelmannstr., Kolpingstr., Steinstr.

Radolfzell - Bezirk 2503 - Vertretung KW 16, 25 + 35

Goethestr., Hebelstr., Konstanzer Str., Lessingstr., Schubertstr., Waldstr.

Radolfzell - Bezirk 2489 - Vertretung KW 25 + 44

Bollstetterstr., Deichelweg, Franz-Schmal-Str., Köllinstr., Kreuzerstr., Ratoldusstr., Rauchmüllerstr., Rosneggerstr., Schwertstr., Zangererstr.

Radolfzell - Bezirk 2496 - Vertretung KW 25, 35, 36 + 37

Arsenius-Pfaff-Str., Haydnstr., Hebelstr., Konstanzer Str., Körnerstr., Markelfinger Str., Mozartstr., Schillerstr., Uhlandstr.

Radolfzell - Bezirk 2493 - Vertretung KW 29, 35 und 36

Güttinger Str., Haselbrunnstr., Schützenstr.

Radolfzell - Bezirk 2509 - Vertretung KW 35 - 37

Hansjakobweg, Hausherrenstr., Kneippstr., Mettnaust., Rebsteig, Scheffelstr., Schießhüttenweg, Sportplatzsteige, Strandbadstr., Walzenmüllerstr.

R`zell-Stähingen - Bezirk 2471 - Vertretung KW 16 + 17

Am Bahnhof, Bodmanstr., Hauptstr., Heckenweg, Im Bildösch, Kilian-Weber-Str., St.-Zeno-Str., Thalstr., Weiherstr., Zum Böhlerberg, Zur Schanz

R`zell-Böhlingen - Bezirk 2560 - Vertretung KW 25, 35, 36 + 37

Am Bahnhof, Bodmanstr., Hauptstr., Heckenweg, Im Bildösch, Kilian-Weber-Str., St.-Zeno-Str., Thalstr., Weiherstr., Zum Böhlerberg, Zur Schanz

R`zell-Güttingen - Bezirk 2473 - Vertretung KW 41 + 42

Badener Str., Bordwaldstr., Burggraben, In langen Bergen, Jägerpfad, Kirchhalde, Litzelbergstr., Lochgasse, Mittelgartenstr., Raiffeisengasse, Schloßbergstr., St.-Ulrich-Str., Zum Römersteig, Zur Gottwies

R`zell-Güttingen - Bezirk 2472 - Vertretung

KW 16 und 25 sowie von KW 34 - 37

Badener Str., Buchenseestr., Durchenbergstr., Fliederweg, Franz-Enz-Str., Hoflehenstr., Im Kirchental, Irisweg, Mauergartenstr., Pestalozzistr., Zum Alten Obstgarten, Zum Brühl, Zum Seebühl, Zum Weinberg, Zur Schmiede



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
07771 9317-48 | vertrieb@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

KLINIKEN SCHMIEDER

Neurologisches Fach- und Rehabilitationskrankenhaus

Entdecke die **KLINIKEN SCHMIEDER** in **GAILINGEN**.



PFLEGEFACHKRÄFTE (m/w/d)

in Voll- und Teilzeit oder auf Minijob-Basis

UNSERE HIGHLIGHTS:

- **Zeit für Patient:innen:** Individuelle Betreuung und langfristige Begleitung der Patient:innen.
- **Wohnraum:** Wir bieten dauerhaft Wohnungen zur Miete an.
- **Geringe körperliche Belastung:** Dank moderner Technik bleibt dein Arbeitsalltag körperlich entspannt.
- **Moderne Arbeitsweise:** Wir nutzen digitale Patientenakten, damit mehr Zeit für das Wesentliche bleibt.

Entdecke **WEITERE BENEFITS** und **BEWERBUNGSDETAILS** unter www.kliniken-schmieder.de/karriere oder sende uns deine Bewerbung an bewerbung@kliniken-schmieder.de

QR-CODE SCANNEN UND
GAILINGEN ERLEBEN!

WIR FREUEN UNS AUF DICH!



Günstig abzugeben Blockflöten

(C-, auch Barock, F-, Tenor-) Tel. 07732 10 749 bis 20 Uhr

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt

Zimmerermeister/Vorarbeiter (m/w/d)

Zimmerergeselle (m/w/d)

Maurer- und Betonbauer (m/w/d)

Wir erwarten Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit und
Führerschein Klasse B.

Wir bieten ein angenehmes Betriebsklima,
überdurchschnittliche Bezahlung, flexible
Arbeitszeitaufteilung und interessante Boni.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung – gerne auch per Mail
oder telefonisch!

Alle Bewerbungen werden selbstverständlich vertraulich behandelt.

Gewerbestraße 8
78359 Orsingen-Nenzingen
Tel: 0172 - 712 16 18
Mail: info@bauen-mit-roth.de

www.bauen-mit-roth.de



ab 01.04.

Mittagstisch

Dienstag – Freitag
12:00 – 16:00 Uhr



**Golfplatz
Restaurant
Steißlingen**

öffentliches Restaurant

Golfplatz Steißlingen GmbH · Am Golfplatz 1 · Steißlingen-Wiechs
Tel. +49 07738 939120 · www.golfplatz-steisslingen.de



Neu: Pilates for Balance

Pilates ist ein ganzheitliches Training bei dem Atmung und Bewegung in Einklang gebracht werden. Durch die Anspannung der tiefen Bauch-, Rücken- und Beckenbodenmuskulatur wird der Rumpf stabilisiert und die Körpermitte gekräftigt. Die Konzentration auf Atmung und Bewegung führt so zu mentaler und emotionaler Ausgeglichenheit – zu äußerer und innerer Balance.

10 x ab Mittwoch 30. April, 18:30 - 19:30 Uhr
Frühbucherpreis bis 04. April 126,- €, danach 140,- €

Kursort: Fritz-Reichle-Ring 28, Radolfzell

Anmeldung und weitere Infos zu allen Kursen und offenen Stunden: www.yogawerk-radolfzell.de

Mobil: +49 (0)171 381 56 11

E-Mail: info@yogawerk-radolfzell.de



Verkäufer (m/w/d)

für unsere

Spargel- und Erdbeerstände in Konstanz

ab April bis Juni in Voll-/Teilzeit gesucht. Sie sind freundlich, zuverlässig, flexibel und verkaufen gerne? Dann bewerben Sie sich unter:

**www.wassmer-spargel-erdbeeren.de oder
bewerbung@wassmer-spargel-erdbeeren.de**

Tel.: 07633 / 39 65; Anrufzeiten: Mo. – Fr. 9–17 Uhr und Sa. 10–16 Uhr

Fritz Waßmer • Spargel- und Erdbeerkulturen



**Auch im Notfall
sind wir für
Sie da!**



**Heizung
Bäder
Service**

KERSCHBAUMER

**Es gibt immer noch hohe staatl. Förderungen
für die Sanierung von Heizungsanlagen !**

Benötigt Ihre Heizung eine Wartung ?

Möchten Sie Ihr Bad sanieren ?

Rufen Sie an, wir sind gerne für Sie da !



**Engen
07733-505-870
www.kerschbaumer.de**



SONDERSEITEN

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

KW	KOMBI	THEMA	ERSCHEINUNGSORTE	AZ*
17	620	Bauen & Wohnen	Überlingen, Owingen, Frickingen, Sipplingen, Salem, Uhltingen-Mühlhofen	14.04.25
17	624	Bauen & Wohnen	Stockach, Bodman-Ludwigshafen, Eigeltingen, Hohenfels, Mühligen, Orsingen-Nenzingen	14.04.25
17	701	Bauen & Wohnen	Markdorf, Bermatingen, Deggenhausertal, Kluftern, Meersburg	14.04.25
19	601	Bei uns sind Sie richtig!	Meersburg, Bermatingen, Uhltingen-Mühlhofen, Salem	28.04.25
19	611	Bei uns sind Sie richtig!	Höri-Woche, Radolfzell, Rielasingen-Worblingen	28.04.25
19	680	Bei uns sind Sie richtig!	Mengen, Herbertingen, Hohentengen, Ostrach, Riedlingen	28.04.25
20	647	Die Adresse vor Ort!	Donnerstags, Emmingen-Liptingen	06.05.25
20	678	Die Adresse vor Ort!	Berg, Wilhelmsdorf, Wolpertswende	06.05.25
20	702	Die Adresse vor Ort!	Markdorf, Bermatingen, Deggenhausertal, Kluftern	06.05.25
24	604	Lokal-Regional-Genial	Stockach, Mühligen, Eigeltingen, Hohenfels, Orsingen-Nenzingen	03.06.25
24	608	Kompetenz am See	Allensbach, Dingelsdorf, Litzelstetten, Reichenau	03.06.25

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40 | E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

Öffnungszeiten

Montag - Donnerstag
Freitag

08.00 - 17.00 Uhr
08.00 - 12.00 Uhr

*Anzeigenschluss bis 12 Uhr

Online-Kundenportal:

- Abschlüsse anpassen
- Zählerstände mitteilen
- Vertragsdaten verwalten
- Alle Rechnungen im Überblick



Das Online-Portal der Stadtwerke ermöglicht es Ihnen, Verträge, Rechnungen und persönliche Daten jederzeit bequem, schnell und sicher zu verwalten.

Egal ob zu Hause am PC, im Büro mit dem Laptop oder unterwegs über das Smartphone – der Service steht Ihnen rund um die Uhr zur Verfügung.



bequem



schnell



sicher



digital



STROM



GAS



WASSER



WÄRME



INTERNET



MOBILITÄT

QR-Code scannen und
gleich den Zugang zu
komfortablem Kunden-
service nutzen.





Super-Bingo für Senioren

Mittwoch, 9. April 2025 · 14 bis 16:30 Uhr

Freuen Sie sich auf einen spannenden
Nachmittag mit jeder Menge Spiel und Spaß!

Es gibt Kaffee und Kuchen, zwei Spielrunden
und eine Preisverleihung.

Bitte denken Sie am Spieltag an die
Startgebühr von 4 € für externe Teilnehmer.
Darin enthalten sind die Spielmaterialien,
Getränke sowie Kaffee und Kuchen.

Melden Sie sich bitte bis zum 7. April
an der Rezeption an.



Pro Seniore Residenz Radolfzell
Untertorstraße 24/26 · 78315 Radolfzell · Telefon 07732 982-0
radolfzell@pro-senioren.com · radolfzell.pro-senioren.de
Träger: Seniorenresidenz Radolfzell gemeinnützige GmbH

Genüßgenuss für Zuhause!

ESSEN AUF RÄDER
Singen • Radolfzell • Höri

☎ 07732 / 44 39

www.essenaufraeder.de

Jeden Tag ein leckeres, ausgewogenes Mittagessen.

Bäckerei Engelhardt



wir suchen unsere
wichtigste Zutat: DICH!

Verkaufspersonal (m/w/d)
Vollzeit und Teilzeit

Für unsere neue Filiale am Bahnhof!

Fahrer (Teilzeit/Minijob) 4-8 Uhr (Mo-Sa)

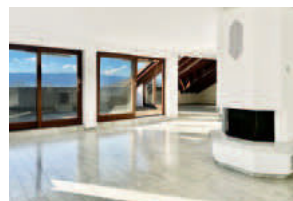
Bewerbung an: post@baeckerei-engelhardt.de
78315 Radolfzell Wilhelm-Moriell-Str. 3 Tel.: 9953-0

www.baeckerei-engelhardt.de

ENGEL & VÖLKERS



Göttingen: Modernes Apart-
ment mit bester Energieeffizi-
enz. Wfl. ca. 45 m², 1 Zimmer,
Terrasse, Keller, EnBedAusw.,
43,3 kWh/m²a, Hgz. Holz,
Photovoltaik, Bj. 2021, EnEffKI.
A. 298.000 €



Radolfzell: Maisonettewohnung
mit Einfamilienhauscharakter.
Wfl. ca. 193 m², 6 Zi., Seeblick,
Kamin, 2 Balkone, 1 Dachterras-
se, 2 Garagenplätze. EnVerb-
Ausw., 128 kWh/m²a, Hgz. Gas,
Bj. 1984, EnEffKI. D. 765.000 €

RADOLFZELL

+49 (0)7732 8969979 | Seestraße 54 | 78315 Radolfzell
Radolfzell@engelvoelkers.com | engelvoelkers.com/radolfzell
GBS Immobilien Bodensee GmbH | Immobilienmakler

Klavierunterricht in Radolfzell

Telefon: 0151-2251-9816

Mo.-Sa. Termine nach Vereinbarung



GEWERBESCHAU
HIMMELREICH & HÖLLSTRASSE

WWW.GEWERBE-STOCKACH.DE

HIMMEL | HÖLLE

25. MAI 2025
10 – 17 UHR

Alle Betriebe und Institutionen
aus Stockach und der
Verwaltungsgemeinschaft:

JETZT ANMELDEN

DIEZ

Raumausstattung
Parkett
Teppichstudio
Gardinen
Polstererei
Teppichböden
Sonnenschutz

Bismarckstraße 2 • Radolfzell
Tel. 0 77 32/ 20 65

www.diez-fussbodentechnik.de

Komm zu uns! Wir brauchen Verstärkung und suchen ab sofort

Berufskraftfahrer (m/w/d) für:
Abroll- und Absetzkipper sowie für das Pressfahrzeug

Was Sie mitbringen:

- › Fahrerlaubnis CE+95
- › Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- › Motivation und Zuverlässigkeit
- › Teamfähigkeit

Unser Angebot an Sie:

- › Faire leistungsgerechte Vergütung
- › Geregelter Arbeitszeit
- › Fort- und Weiterbildung
- › Moderner Fuhr- und Maschinenpark
- › Eine flache Hierarchie
- › Dynamisches zielorientiertes Team
- › Übliche Sozialleistungen wie BAV etc.
- › Bonus- u. Sonderzahlungen
- › Job Rad
- › Gestellung von Arbeitsmaterial/PSA

Haben wir Ihr Interesse geweckt, und möchten Sie mehr erfahren?
Dann gleich bewerben an.....

Riester
Recycling + Entsorgung

Gewerbestr. 22-28 78315 Radolfzell
romina.riester@riester-recycling.de
www.riester-recycling.de

METZGEREI
GÜNTHER
FEINSTES HANDWERK

Jetzt noch abgeben!

EURE OSTERBESTELLUNG

Die Bestellzettel liegen bei uns in der Metzgerei aus – oder online auf unserer Webseite.

TIPP: Genießt unseren leckeren Feier-
abendschmaus Freitags von 16 - 18 Uhr

Metzgerei Günther
Schlesierstr. 29
78315 Radolfzell

Tel. 07732 52876
info@guenther-metzgerei.de
www.guenther-metzgerei.de

Für Gewerbetreibende
Passat Business 1,5 l
eHybrid: monatl. Rate 299,00¹ €
eTSI: monatl. Rate 259,00¹ €

Für mehr Freiraum im Leben
Der Passat

¹ Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasing-Vertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Boni tät vorausgesetzt. Das Angebot gilt nur für Kunden, die zum Zeitpunkt der Bestellung bereits sechs Monate als Gewerbetreibender (ohne gültigen Konzern-Großkundenvertrag bzw. die in keinem gültigen Großkundenvertrag bestellberechtigt sind), selbstständiger Freiberufler, selbstständiger Land- und Forstwirt oder Genossenschaft aktiv sind. Bei der vom Kunden ausgeführten Tätigkeit muss es sich um seine Haupteinnahmequelle handeln. Angebot ist kalkuliert mit einer jährlichen Fahrleistung von 10.000 km und einer Laufzeit von 36 Monaten. Alle Werte zzgl. der jeweiligen Umsatzsteuer. Überführungspauschale und Zulassungskosten berechnet der ausliefernde Betrieb separat. Angebot gültig solange der Vorrat reicht. Bei vorheriger Erreichung der Stückzahl kann die Aktion vorzeitig beendet werden. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Änderungen vorbehalten. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns.

Passat Business 1,5 l eHybrid OPF
110 kW (150 PS) / 85 kW (115 PS)
6-Gang-Doppelkupplungsgetriebe DSG

Verbrauchs- und Emissionsangaben nach WLTP: Energieverbrauch (gewichtet, komb.) 0,4 l/100 km/16,1 kWh/100 km; CO₂-Emissionen (gewichtet, komb.) 8 g/km; Kraftstoffverbrauch bei entladener Batterie (komb.) 5,3 l/100 km; Stromverbrauch rein elektrischer Betrieb (komb.) 16,7 kWh/100 km; Elektrische Reichweite (komb., EAER) 132 km; CO₂-Klasse (CO₂-Emissionen gewichtet, komb. B; CO₂-Klasse (CO₂-Emissionen bei entladener Batterie, komb.) D

Fahrzeugpreis: 48.289,92 €
Berechtigt für die 0,5% Besteuerung
36 mtl. Raten à 299,00 €¹

Passat Business 1,5 l eTSI OPF 110 kW (150 PS)
7-Gang-Doppelkupplungsgetriebe DSG

Verbrauchs- und Emissionsangaben nach WLTP: Energieverbrauch (kombiniert) 5,4 l/100 km, CO₂-Emissionen (kombiniert) 123 g/km; CO₂-Klasse (CO₂-Emissionen kombiniert) D

Fahrzeugpreis: 39.386,55 €
36 mtl. Raten à 259,00 €¹

Ausstattung bei beiden Varianten: Telefonschnittstelle „Comfort“, Navigationssystem, Spurhalteassistent „Lane Assist“ und Stauassistent, Automatische Distanzregelung ACC „stop & go“ u.v.m.



Ihr Volkswagen Partner

Volkswagen Zentrum Singen

Stockholzstr. 17, 78224 Singen
Tel. 07731/8301-0

grafhardenberg.de

Ihr Volkswagen Partner

Gohm + Graf Hardenberg GmbH

Max-Stromeyer-Str. 122, 78467 Konstanz
Tel. 07531/5816-0, ☎ 07531/5816-0

GRAF HARDENBERG
BEGEISTERT FÜR MOBILITÄT